smartwares

- EN Instruction Manual
- NL Gebruiksaanwijzing
- FR Mode d'emploi
- DE Bedienungsanleitung
- ES Manual de instrucciones
- PT Manual de Instruções
- IT Istruzioni per l'uso
- SV Bruksanvisning
- PL Instrukcja obsługi
- CS Návod na použití
- SK Návod na použitie

Retro radio

Bluetooth - USB charging port

RD-1535

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČASTÍ

smartwares Europe
Jules Verneweg 87
5015 BH Tilburg
The Netherlands
www.smartwares.eu

NL : 088 5940501 Lokaal tarief
BE : 078 481094(NL) Lokaal tarief
BE : 078 48154(FR) Tarif local
FR : 0825 560 650 18ct/min
DE: +49 (0) 1805 010762
14Ct./Min. dt. Festnetz, Mobil max. 42Ct./Min
UK: +44 (0) 345 230 1231
ES: + 34 938427589
CUSTOMER SERVICE

www.smartwares.eu

© Smartwares 2018

EN Instruction manual

SAFETY

- By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be hold responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord can not become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- The user must not leave the device unattended while it is connected to the supply.
- This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
- This appliance shall not be used by children aged less than 8 years. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless older than 8 and supervised.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
- ⚠ Within an equilateral triangle, is used to indicate that a specific component shall be replaced only by the component specified in that documentation for safety reason.
- ⚡ LIGHTNING FLASH WITH ARROWHEAD SYMBOL - within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the products enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.
- The mains plug is used as the disconnect device and it shall remain readily operable. To completely disconnect the power input, the Mains plug of the apparatus must be disconnected from the mains Completely. The mains plug should not be obstructed or should be Easily accessed during intended use.

PARTS DESCRIPTION

1. POWER ON – OFF / ALARM OFF BUTTON
2. SOURCE BUTTON
3. MEMORY/ CLK.ADJ. BUTTON
4. ALARM 1 ON-OFF SET BUTTON
5. SNOOZE / SLEEP / DIMMER BUTTON
6. ALARM 2 ON-OFF SET BUTTON
7. SKIP BACK BUTTON
8. MEMORY UP / PLAY / PAUSE BUTTON / PAIR BUTTON
9. SKIP FORWARD BUTTON
10. VOLUME KNOB
11. SPEAKER
12. SET KNOB
13. BATTERY COMPARTMENT
14. DISPLAY
15. LINE IN JACK
16. DC POWER INPUT
17. USB CHARGING SOCKET
18. FM ANTENNA

BEFORE THE FIRST USE

- Plug the AC power cord to a household outlet AC source. This unit is equipped with a battery back up system, it requires a 2 x AAA batteries (not included). Insert the batteries in the battery compartment, making certain that the positive and negative (+ and -) battery terminals are attached to the corresponding terminals on the plate in the battery compartment. If an AC power failure occurs, the clock automatically switches to the battery power supply, the clock and timer memory continue running, the light function will not work in battery back up mode. When the AC power resumes, the clock switches back to AC again.

USE

Setting the time

- Press and hold the Clock Adjust button in standby mode to enter time setting mode. First choose between 12H or 24H system. Cycle through the options using the Set knob. Confirm your choice with the Clock Adjust button.
- Turn the SET KNOB to adjust the clock and press the clock adjust button to confirm. It's also possible to adjust the time faster by pressing and holding the Skip Back and Skip Forward buttons.

Using the alarm function

- Press the Alarm button (1/2) during standby to show the alarm time. Now press and hold one of these buttons to enter alarm set mode. Turn the SET KNOB to adjust the alarm and press the Alarm button (1/2) to confirm. It's also possible to adjust the time faster by pressing and holding the Skip Back and Skip Forward buttons. After confirming the alarm time, use the Set Knob to choose between a beeping alarm, or a radio alarm. Press the Alarm button (1/2) to confirm.

- Beep alarm or radio alarm will ring for 60 minutes if no key is pressed, then it will stop automatically and wait for same alarm time on next day.
- Press and hold the alarm button (1/2) to enable or disable the alarm, when in standby mode. Once the alarm is activated, a dot will appear on the display.
- When the alarm rings, press the Snooze button to suspend the alarm & to activate the snooze function. Beep or Radio alarm will stop and the alarm will ring again 9 minutes later. Press the Snooze button again, and the alarm will be suspended again, another 9 minutes later the alarm will ring again and so on until the next alarm rings.
- If you want to disable the snooze function and stop the alarm completely, press the ON/OFF Radio button. If you don't press any button, the alarm will ring during 60 minutes and stop automatically.

Radio mode

- Ensure that the FM antenna is completely unrolled and extended to have the best FM reception. Press the Radio ON/OFF button to turn the unit on and off. Press SOURCE button (2) to select radio play mode, Turn the Set Knob to tune radio to a desired station. If you press and hold the SKIP FORWARD button or SKIP BACK BUTTON button for one second, then release, the unit will automatically scan to the next broadcasting station.
- To store a radiostation to one of the 10 presets, Press and hold the Memory Set button; "P01" will blink in the display. Use the Skip Forward or Skip Back button to select the desired preset station (P01-P10). Press the Memory Set button again to set the preset. Repeat the process to set more presets.
- The unit can preset 10 stations in total. Use the Mem/M+ button to cycle trought the presets when using the radio function.
- Set the volume to the dedesired level with the Volume + and Volume - buttons.

Bluetooth setup

- Ensure that the Bluetooth on your mobile phone is powered on. You might need to refer to the phone user manual for details. Place the radio and the phone where they are no more than 3 feet apart.
- Power on the unit by pressing the Power button. Press the Source button to switch to Bluetooth mode. Bluetooth mode is indicated by "BT" on the display. The pair indicator will flashes quickly. 5. Using the native controls on your Bluetooth device, select "RD-1535" in your Bluetooth settings to pair. If your device requests a password, enter the default password " 0 0 0 0 ". Refer to the user's manual for your specific device for instructions on pairing and connecting Bluetooth devices.
- Select and confirm the pairing on your phone, the connection will be completed in a few seconds and the radio will produce a confirmation tone, When successfully paired and connected, the pair indicator will flash slowly. After initial pairing, the unit will stay paired unless unpaired manually by the user or erased due to a reset of the device. and you can now start your Bluetooth music streaming operation.

Playing audio wirelessly

- Follow the instructions for pairing a Bluetooth device. Use the native controls on the connected Bluetooth Device to select a track. To play or pause the selected track, use the native controls on the connected Bluetooth Device or press the Play/Pause button. Audio played through the connected Bluetooth device will now be heard through the speakers.
- Some mobile phones may connect and disconnect as you make and end calls. This is not an indication of a problem with your unit. Occasionally while using your device you may notice unexpected Bluetooth behavior such as disconnects, intermittent music sound, Restart your Bluetooth accessory by turning it off and then on connectivity again.

Changing the bluetooth connection to a new mobile phone

- Press and hold the Pair button for 3 seconds. The pair indicator will flashes quickly and the radio will produce a confirmation tone. Select and confirm the pairing on your new mobile phone.

Line in

- Connect the 3.5mm audio cable to the Line In on the unit and an audio output on an MP3 player or other audio source. Press the Source button to switch to Line In mode. Use the native controls on the connected MP3 player or other audio source to play and control audio played through the retro radio.

USB charging

- The product functions as a charger for your mobile phone and USB device. The connector or the USB charging cable is not supplied. (The cable length does not exceed 3m).

Other functions

- When you listen to the radio, press the SNOOZE/SLEEP/DIMMER button to enter into the sleep mode. You can adjust the sleep timer from 90 minutes to 15 minutes by pressing repeatedly the SNOOZE/SLEEP/DIMMER button repeatedly. When the sleep timer is selected, the unit will automatically turn off once time is up.
- The dimmer button allows you to set the brightness of the display to high or medium.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- Never immerse the electrical device in water or any other liquid. The device is not dishwasher proof.

DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Smartwares Europe declares that the radio equipment type is in compliance with Directive 2014/53/EU
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.smartwares.eu/doc

ENVIRONMENT

This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

Support

You can find all available information and spare parts at www.smartwares.eu

NL Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEID

- De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade voortvloeiend uit het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, de onderhoudsmonteur van de fabrikant of door personen met een soortgelijke kwalificatie om gevaar te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg ervoor dat het snoer nergens in verstrikt kan raken.
- Het apparaat moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden geplaatst.
- De gebruiker mag het apparaat niet onbeheerd achterlaten wanneer de stekker zich in het stopcontact bevindt.
- Dit apparaat is uitsluitend voor huishoudelijk gebruik en voor het doel waar het voor bestemd is.
- Dit apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat reiniging en onderhoud niet door kinderen uitvoeren, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- ⚠ UITROEPTEKEN - in een gelijkbenige driehoek - wordt gebruikt om aan te geven dat een specifiek onderdeel om veiligheidsredenen alleen mag worden vervangen door het onderdeel dat in de documentatie is gespecificeerd.
- ⚡ LICHTFLITS MET PIJLSYMBOOL - in een gelijkbenige driehoek - wordt bedoeld als waarschuwing voor de aanwezigheid van ongeïsoleerde gevaarlijke voltage in de productbehuizing die sterk genoeg is om een risico van elektrische schok te vormen voor personen.
- Met de netstekker kunt u het apparaat afkoppelen en deze moet dus gemakkelijk bereikbaar blijven. Haal om het apparaat volledig van de voeding af te koppelen de netstekker volledig uit het stopcontact. De netstekker mag niet worden belemmerd en moet gemakkelijk toegankelijk zijn tijdens het beoogde gebruik.

ONDERDELENBESCHRIJVING

1. KNOP VOEDING AAN – UIT / ALARM UIT
2. BRONKNOP
3. KNOP GEHEUGEN/KLOK AANPASSEN
4. INSTELKNOP ALARM 1 AAN-UIT
5. KNOP SLUIMER/ SLAAP/ DIMMER
6. INSTELKNOP ALARM 2 AAN-UIT
7. KNOP SNEL ACHTERUIT
8. KNOP GEHEUGEN OMHOOG / AFSPELEN / PAUZE KNOP / KOPPELEN
9. KNOP SNEL VOORUIT
10. VOLUMEKNOP
11. LUIDSPREKER
12. INSTELKNOP
13. BATTERIJCOMPARTIMENT
14. DISPLAY
15. LIJNINGANG
16. INGANG GELIJKSTROOM
17. USB OPLAADAANSLUITING
18. FM-ANTENNE

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Sluit het netsnoer aan op een stopcontact. This unit is equipped with a battery back up system, it requires a 2 x AAA batteries (not included). Plaats de batterijen in het batterijcompartiment. Zorg ervoor dat de positieve en negatieve (+ en -) contactpunten van de batterij zijn bevestigd aan de overeenkomstige aansluitingen op de plaat in het batterijcompartiment. If an AC power failure occurs, the clock automatically switches to the battery power supply, the clock and timer memory continue running, the light function will not work in battery back up mode. Als de netspanning hersteld is, schakelt de klok terug naar netvoeding.

GEBRUIK

De tijd instellen

- Druk in de stand-bymodus op de knop Klok Aanpassen en houd deze vast om naar de tijdinstelmodus te gaan. Kies eerst tussen 12-uurs of 24-uurs weergave. Doorloop de opties met de knop Instellen. Bevestig uw keuze met de knop Klok Aanpassen.
- Draai de INSTELKNOP om de klok aan te passen en druk op de knop Klok Aanpassen om te bevestigen. Het aanpassen van de tijd kan ook sneller door op de knop Snel Achteruit of Snel Vooruit te drukken.

De alarmfunctie gebruiken

- Druk in de stand-bymodus op de knop Alarm (1/2) om de alarmtijd te laten verschijnen. Druk nu op één van deze knoppen en houd deze vast om in de alarminstelmodus te komen. Draai de INSTELKNOP om het alarm aan te passen en druk op de knop Alarm (1/2) om te bevestigen. Het aanpassen van de tijd kan ook sneller door op de knop Snel Achteruit of Snel Vooruit te drukken. Gebruik na het bevestigen van de alarmtijd de knop Instellen om tussen wekken met een pieptoon of met de radio te kiezen. Druk op de knop Alarm (1/2) om te bevestigen.

- Wekken met een pieptoon of met de radio zal 60 minuten aanhouden als geen knop wordt ingedrukt. Daarna stopt het alarm automatisch en zal dit op dezelfde alarmtijd de volgende dag weer afgaan.
- Druk vanuit de stand-bymodus op de knop Alarm (1/2) en houd deze ingedrukt om het alarm in of uit te schakelen. Zodra het alarm is geactiveerd, verschijnt een stip op de display.
- Druk als het alarm afgaat op de knop Sluimer om het alarm te onderbreken en de sluimerfunctie in te schakelen. De pieptoon of de radio stopt en de wekker gaat 9 minuten later weer af. Druk nogmaals op de knop Sluimer om het alarm weer te onderbreken, waarna de wekker 9 minuten later weer afgaat en zo verder tot het volgende alarm klinkt.
- Druk om de sluimerfunctie uit te schakelen en het alarm volledig te stoppen op de AAN/UIT draaiknop. Als u geen knop indrukt, zal de wekker gedurende 60 minuten afgaan en daarna automatisch stoppen.

Radiomodus

- Zorg dat de FM-antenne volledig is uitgerold en uitgeschoven voor de beste FM-ontvangst. Druk op de knop Radio AAN/UIT om het toestel in en uit te schakelen Druk op de knop BRON (2) om de radioafspeelmodus te kiezen en draai de knop Instellen om de radio op het gewenste station af te stemmen. Als u de knop SNEL VOORUIT of SNEL ACHTERUIT indrukt en één seconde vasthoudt, scant het toestel automatisch tot het volgende radiostation.
- Druk om een radiostation op één van de 10 voorinstellingen op te slaan op de knop Geheugen Instellen en houd deze vast; "P01" knippert op de display. Gebruik de knop Snel Vooruit of Snel Achteruit om het gewenste vooraf ingestelde station te selecteren (P01-P10). Druk nogmaals op de knop Geheugen Instellen om de voorinstelling in te stellen. Herhaal dit proces om meer voorinstellingen in te stellen.
- In totaal kunt u 10 stations op het toestel instellen. Doorloop met de knop Geheugen/G+ de voorinstellingen vanuit de radiofunctie.
- Zet met de knoppen Volume + en Volume - het volume op het gewenste niveau.

Bluetooth instellen

- Controleer of Bluetooth op uw mobiele telefoon is ingeschakeld. Misschien moet u de gebruikershandleiding van de telefoon raadplegen voor bijzonderheden. Plaats de radio en de telefoon niet meer dan 1 meter uit elkaar.
- Schakel het toestel in door op de voedingsknop te drukken. Druk op de knop Bron om naar de Bluetooth-modus te gaan. De Bluetooth-modus wordt aangegeven met "BT" op de display. De koppelingsindicator gaat snel knipperen. 5. Selecteer met behulp van de bedieningstoetsen op uw Bluetooth-toestel "RD-1535" in uw Bluetooth-instellingen om te koppelen. Voer als uw toestel om een wachtwoord vraagt het standaardwachtwoord " 0 0 0 0 " in. Zie de gebruikershandleiding van uw specifieke toestel voor instructies voor het koppelen en verbinden van Bluetooth-toestellen.
- Selecteer en bevestig de koppeling op uw telefoon en de verbinding wordt in een paar seconden tot stand gebracht. De radio geeft als het koppelen en verbinden is gelukt een bevestigingstoon en de koppelingsindicator knippert langzaam. Na het tot stand brengen van de eerste koppeling blijft het toestel gekoppeld, tenzij de gebruiker dit handmatig ontkoppelt of de koppeling wordt verwijderd via het resetten van het toestel. U kunt nu via Bluetooth muziek streamen.

Het geluid draadloos afspelen

- Volg de instructies voor het koppelen van een Bluetooth-toestel. Selecteer met de bedieningstoetsen op het aangesloten Bluetooth-toestel een nummer. Gebruik voor het afspelen of tijdelijk stopzetten van het gekozen nummer de bedieningstoetsen op het aangesloten Bluetooth-toestel of druk op de knop Afspelen/Pauze. Het via het aangesloten Bluetooth-toestel afgespeelde geluid klinkt nu via de luidsprekers.
- Sommige mobiele telefoons kunnen de verbinding tot stand brengen en onderbreken als u gesprekken voert en beëindigt. Dit duidt niet op een storing in uw toestel. Soms kan de Bluetooth tijdens gebruik van het toestel onverwacht gedrag vertonen, zoals het verbreken van de verbinding, onderbreking van het geluid van de muziek, het opnieuw opstarten van het Bluetooth-accessoire door dit uit te schakelen en vervolgens weer te verbinden.

De Bluetooth-verbinding naar een nieuwe mobiele telefoon overzetten

- Druk op de knop Koppelen en houd deze 3 seconden ingedrukt. De koppelingsindicator knippert nu snel en de radio geeft een bevestigingstoon. Selecteer en bevestig de koppeling op uw nieuwe mobiele telefoon.

Lijningang

- Sluit de 3,5 mm geluidskabel op de lijningang op het toestel en een geluiduitgang op een MP3-speler of een andere geluidsbron aan. Druk op de knop Bron om naar de Lijningangsmodus te gaan. Gebruik de bedieningstoetsen op de aangesloten MP3-speler of de andere geluidsbron om het geluid via de retro-radio af te spelen.

USB opladen

- Het product werkt als oplader voor uw mobiele telefoon en USB-toestel. De connector of de USB-oplaadkabel wordt niet bijgeleverd (de kabel mag niet langer zijn dan 3 m).

Overige functies

- Druk terwijl u naar de radio luistert op de knop SLUIMER/SLAAP/ DIMMER om naar de slaapmodus te gaan. U kunt de slaaptimer tussen 90 minuten en 15 minuten instellen door herhaaldelijk op de knop SLUIMER/SLAAP/DIMMER te drukken. Als de slaaptimer is ingeschakeld, zal het toestel na het verstrijken van de ingestelde tijd automatisch uitschakelen.
- Met de knop Dimmer kunt u de helderheid van het scherm op hoog of medium instellen.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Reinig het apparaat met een vochtige doek. Gebruik nooit agressieve of schurende reinigingsmiddelen, schuursponzen of staalwol; dit beschadigt het apparaat.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of andere vloeistoffen. Het apparaat is niet vaatwasserbestendig.

CONFORMITEITSVERKLARING

Hierbij verklaart Smartwares Europe dat het radiotoestel type voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring vindt u via het onderstaande internetadres: www.mtlogic.com/doc

MILIEU

Dit apparaat mag aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar moet bij een speciaal inzamelpunt voor hergebruik van elektrische en elektronische apparaten worden aangeboden. Het symbool op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attendeert u hierop. De in het apparaat gebruikte materialen kunnen worden gerecycled. Met het recyclen van gebruikte huishoudelijke apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het inzamelpunt.

Support

U kunt alle beschikbare informatie en reserveonderdelen vinden op www.smartwares.eu

FR Manuel d'instructions

SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les instructions de sécurité, le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son réparateur ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le cordon et veillez à ce que ce dernier ne soit pas entortillé.
- L'appareil doit être posé sur une surface stable et nivelée.
- Ne laissez jamais le dispositif sans surveillance s'il est connecté à l'alimentation.
- Cet appareil est uniquement destiné à des utilisations domestiques et seulement dans le but pour lequel il est fabriqué.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans. Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans ou plus et des personnes présentant un handicap physique, sensoriel ou mental voire ne disposant pas des connaissances et de l'expérience nécessaires en cas de surveillance ou d'instructions sur l'usage de cet appareil en toute sécurité et de compréhension des risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Maintenez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans. Le nettoyage et la maintenance utilisateur ne doivent pas être confiés à des enfants sauf s'ils ont 8 ans ou plus et sont sous surveillance.
- Afin de vous éviter un choc électrique, n'immergez pas le cordon, la prise ou l'appareil dans de l'eau ou autre liquide.
- ⚠ POINT D'EXCLAMATION - Dans un triangle équilatéral, il est utilisé pour indiquer qu'un composant spécifique peut uniquement être remplacé par le composant spécifié dans cette documentation pour une raison de sécurité.
- ⚡ ÉCLAIR AVEC SYMBOLE DE FLÈCHE - Dans un triangle équilatéral, il est destiné à avertir l'utilisateur de la présence de tension dangereuse non-isolée à l'intérieur du boîtier du produit qui peut être de magnitude suffisante pour constituer un risque d'électrocution.
- La prise secteur sert de dispositif de déconnexion et doit demeurer en état de fonctionnement. Pour être totalement déconnectée de l'alimentation, la fiche secteur de l'appareil doit être débranchée complètement du secteur. La fiche secteur ne doit pas être obstruée ou doit être facilement accessible pendant l'utilisation prévue.

DESCRIPTION DES PIÈCES

1. BOUTON MARCHE - ARRÊT /ARRÊT ALARME
2. BOUTON SOURCE
3. BOUTON MÉMOIRE/ RÉGL. HORL.
4. BOUTON RÉGLER ALARME 1 MARCHE/ARRÊT
5. BOUTON RAPPEL D'ALARME /VEILLE /ATTÉNUATION
6. BOUTON RÉGLER ALARME 2 MARCHE/ARRÊT
7. BOUTON PRÉCÉDENT
8. BOUTON MÉMOIRE HAUT / LECTURE / PAUSE / PAIRAGE
9. BOUTON SUIVANT
10. BOUTON VOLUME
11. HAUT-PARLEUR
12. BOUTON RÉGLER
13. COMPARTIMENT DE PILES
14. ÉCRAN
15. PRISE JACK ENTRÉE DE LIGNE
16. PRISE D'ALIMENTATION CC
17. PRISE DE RECHARGEMENT USB
18. ANTENNE FM

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Enfichez le cordon CA dans une source CA à prise domestique. Cette unité bénéficie d'un système de piles de secours nécessitant 2 x piles AAA (non fournies). Insérez les piles dans leur compartiment en vous assurant que leurs bornes positive et négative (+ et -) sont associées aux bornes correspondantes sur la plaque du compartiment. En cas de panne d'alimentation CA, l'horloge passe automatiquement sur l'alimentation de batterie et continue de fonctionner tout comme la mémoire de minuterie. La fonction de lumière ne fonctionne pas en mode piles de secours. Lorsque l'alimentation CA est rétablie, l'horloge passe à nouveau à l'alimentation CA.

UTILISATION

Réglage de l'heure

- Appuyez sur le bouton Régler Horloge sans relâcher en mode veille pour accéder au mode de réglage d'horloge. Choisissez d'abord le format 12h ou 24h. Faites défiler les options avec le bouton Réglage. Confirmez votre choix avec le bouton Régler Horloge.
- Tournez le BOUTON RÉGLER pour ajuster l'horloge et appuyez sur le bouton de réglage d'horloge pour confirmer. Vous pouvez aussi ajuster l'heure plus vite en appuyant sur les boutons Précédent et Suivant sans relâcher.

Usage de la fonction d'alarme

- Appuyez sur le bouton Alarme 1/2 en mode veille pour afficher l'heure d'alarme. Appuyez alors sur l'un des boutons sans relâcher pour accéder au mode de réglage d'alarme. Tournez le BOUTON RÉGLER pour ajuster l'alarme et appuyez sur le bouton Alarme (1/2) pour confirmer. Vous pouvez aussi ajuster l'heure plus vite en appuyant sur les boutons Précédent et Suivant sans relâcher. Une fois l'heure d'alarme confirmée, utilisez le Bouton Régler pour choisir entre un bip d'alarme et une alarme radio. Appuyez sur le bouton Alarme (1/2) pour confirmer.

- Le bip d'alarme ou l'alarme radio sonne 60 minutes en l'absence de pression sur une touche puis se coupe automatiquement et attend la même heure d'alarme le jour suivant.
- Appuyez sur le bouton d'alarme 1/2 sans le relâcher pour activer / désactiver l'alarme en mode veille. Une fois l'alarme activée, un point s'affiche à l'écran.
- Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur le bouton Rappel d'alarme pour la suspendre et activer la fonction de rappel d'alarme. Le bip d'alarme ou l'alarme radio cesse et l'alarme sonne à nouveau 9 minutes plus tard. Appuyez à nouveau sur le bouton Rappel d'alarme et l'alarme se suspend à nouveau pour reprendre 9 minutes plus tard et ainsi de suite jusqu'à l'alarme suivante.
- Pour désactiver la fonction de rappel d'alarme et couper complètement l'alarme, appuyez sur le bouton Radio Marche/Arrêt. En l'absence de pression sur un bouton, l'alarme sonne 60 minutes et se coupe automatiquement.

Mode radio

- Assurez-vous que l'antenne FM est complètement déroulée et déployée pour optimiser la réception FM. Appuyez sur le bouton Radio Marche/Arrêt pour activer/désactiver l'unité. Appuyez sur le bouton SOURCE (2) pour sélectionner le mode de lecture radio. Tournez le bouton Régler pour syntoniser la station voulue. Si vous appuyez sur le bouton SUIVANT ou PRÉCÉDENT sans relâcher pendant une seconde puis vous relâchez, l'unité balaie automatiquement jusqu'à la station suivante.
- Pour enregistrer une station dans l'une des 10 mémoires préréglées, appuyez sur le bouton Régler Mémoire sans relâcher ; "P01" clignote à l'affichage. Utilisez le bouton Suivant ou Précédent pour sélectionner la station préréglée voulue (P01-P10). Appuyez à nouveau sur le bouton Régler Mémoire pour régler le préréglage. Répétez le processus pour d'autres préréglages.
- L'unité peut prérégler un total de 10 stations. Utilisez le bouton Mém/M+ pour faire défiler les préréglages en utilisant la fonction radio.
- Réglez le volume au niveau souhaité avec les boutons Volume + et Volume -.

Configuration Bluetooth

- Assurez-vous que le Bluetooth de votre portable est activé. Vous pouvez avoir à consulter le manuel d'utilisation de votre téléphone pour les détails. Placez la radio et le téléphone à moins de 1 m l'un de l'autre.
- Mettez l'unité en marche en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt. Appuyez sur le bouton Source pour basculer en mode Bluetooth. Le mode Bluetooth est indiqué par l'affichage de “BT”. L'indicateur de pairage clignote rapidement. 5. Avec les commandes natives de votre appareil Bluetooth, sélectionnez “RD-1535” dans vos réglages Bluetooth pour le pairage. Si votre appareil demande un mot de passe, saisissez celui par défaut : “ 0 0 0 0 ”. Consultez le manuel d'utilisation de votre appareil spécifique pour des instructions sur le pairage et la connexion d'appareils Bluetooth.
- Sélectionnez et confirmez le pairage sur votre téléphone. La connexion est effectuée en quelques secondes et la radio émet une tonalité de confirmation. Lorsque le pairage et la connexion sont réussis, l'indicateur de pairage clignote lentement. Après le pairage initial, l'unité reste associée sauf après une désactivation manuelle du pairage ou un effacement suite à une réinitialisation de l'appareil. Vous pouvez alors lancer l'écoute en continu de musique via Bluetooth.

Lecture audio sans fil
- Suivez les instructions de pairage d'un appareil Bluetooth. Utilisez les commandes natives de l'appareil Bluetooth connecté pour sélectionner une piste. Pour la lecture ou une pause de la piste sélectionnée, utilisez les commandes natives de l'appareil Bluetooth connecté ou appuyez sur le bouton Lecture/Pause. L'audio lu via l'appareil Bluetooth connecté est maintenant audible via les hauts-parleurs.
- Certains portables peuvent se connecter et se déconnecter en passant et en finalisant des appels. Ce n'est pas l'indication d'un problème de votre unité. Occasionnellement, en utilisant votre appareil, vous pouvez noter un comportement Bluetooth inattendu, ainsi une déconnexion, un son intermittent. Redémarrez votre accessoire Bluetooth en le déconnectant puis en le reconnectant.

Changement de la connexion Bluetooth vers un nouveau portable
- Appuyez sur le bouton Pairage sans le relâcher 3 secondes. L'indicateur de pairage clignote rapidement et la radio émet une tonalité de confirmation. Sélectionnez et confirmez le pairage sur votre nouveau portable.

Entrée de ligne
- Connectez le câble audio 3,5mm sur l'Entrée de ligne de l'unité et une sortie audio sur un lecteur MP3 ou une autre source audio. Appuyez sur le bouton Source pour basculer en mode Entrée de ligne. Utilisez les commandes natives du lecteur MP3 ou de l'autre source audio connecté pour lire et contrôler l'audio lu via la radio rétro.

Charge USB
- Le produit fonctionne comme un chargeur pour votre portable et votre appareil USB. Le connecteur ou le câble de charge USB n'est pas fourni. (La longueur du câble ne dépasse pas 3m).

Autres fonctions
- Lorsque vous écoutez la radio, appuyez sur le bouton RAPPEL D'ALARME /VEILLE /ATTÉNUATION pour accéder au mode veille. Vous pouvez ajuster le minuteur de veille de 90 à 15 minutes en appuyant de manière répétée sur le bouton RAPPEL D'ALARME / VEILLE /ATTÉNUATION. Lorsque le minuteur de veille est sélectionné, l'unité se coupe automatiquement une fois le délai écoulé.
- Le bouton d'atténuation vous permet de régler la luminosité de l'affichage sur haute ou moyenne.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, de tampons à récurer ou de laine de verre, ceux-ci pourraient endommager l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne peut pas être nettoyé en lave-vaisselle.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
Nous, Smartwares Europe, déclarons que le type d'équipement radio est conforme à la Directive 2014/53/UE
Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.mtlogic.com/doc

ENVIRONNEMENT
Cet appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers à la fin de sa durée de vie, il doit être remis à un centre de recyclage pour les appareils électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, le manuel d'utilisation et l'emballage attire votre attention sur un point important. Les matériaux utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant vos appareils, vous contribuez de manière significative à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour connaître les centres de collecte des déchets.

Support
Vous retrouvez toutes les informations et pièces de rechange sur www.smartwares.eu

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEIT
- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Bewegen Sie das Gerät niemals durch Ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verwickelt.
- Das Gerät muss auf einer ebenen, stabilen Fläche platziert werden.
- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, während es am Netz angeschlossen ist.
- Dieses Gerät darf nur für den Haushaltsgebrauch und nur für den Zweck benutzt werden, für den es hergestellt wurde.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern unter 8 Jahren verwendet werden. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern diese Personen beaufsichtigt oder über den sicheren Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Halten Sie das Gerät und sein Anschlusskabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind älter als 8 und werden beaufsichtigt.
- Tauchen Sie zum Schutz vor einem Stromschlag das Kabel, den Stecker oder das Gerät niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten.
- Das AUSRUFEZEICHEN im gleichseitigen Dreieck weist darauf hin, dass eine bestimmte Komponente aus Sicherheitsgründen nur durch die Komponente ersetzt werden darf, die in der Dokumentation spezifiziert ist.
- Der BLITZ MIT DEM PFEIL im gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf freiliegende gefährliche Spannung im Gehäuse des Geräts hin, die hoch genug ist, einen Stromschlag zu verursachen.
- Der Netzstecker dient zum Trennen des Geräts vom Stromnetz und muss jederzeit frei zugänglich sein. Zum vollständigen Trennen des Netzeingangs muss der Netzstecker des Geräts aus der Steckdose gezogen werden. Der Netzstecker sollte nicht blockiert werden, sondern muss beim bestimmungsgemäßen Gebrauch jederzeit frei zugänglich sein.

TEILEBESCHREIBUNG
1. GERÄT EIN/AUS / ALARM AUS-TASTE
2. QUELLENTASTE
3. SPEICHER/UHR EINST. TASTE
4. ALARM 1 EIN-AUS-EINSTELLTASTE
5. SCHLUMMER-/EINSCHLAF-/DIMMERTASTE
6. ALARM 2 EIN-AUS-EINSTELLTASTE
7. RÜCKWÄRTSSPRUNGTASTE
8. SPEICHER AUF / WIEDERGABE / PAUSE-TASTE / KOPPLUNGSTASTE
9. VORWÄRTSSPRUNGTASTE
10. LAUTSTÄRKEKNOPF
11. LAUTSPRECHER
12. EINSTELLKNOPF
13. BATTERIEFACH
14. ANZEIGE
15. LINE-IN-BUCHSE
16. DC-STROMVERSORGUNGSEINGANG
17. USB-LADEBUCHSE
18. FM-ANTENNE

VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME
- Stecken Sie den Netzstecker in eine Haushalts-Wechselstromsteckdose. Dieses Gerät verfügt über ein Batteriepufferungssystem; es benötigt zwei AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang). Setzen Sie die Batterien in das Batteriefach ein. Stellen Sie dabei sicher, dass die Plus- und Minus-Batterieanschlüsse (+ und -) mit den entsprechenden Anschlüssen auf der Platine im Batteriefach verbunden werden. Bei einem Stromausfall schaltet die Uhr automatisch auf Batteriebetrieb um, und Uhr und Timer-Speicher laufen weiter; die Lichtfunktion arbeitet im Batteriepufferungsmodus nicht. Ist der Netzstrom wieder vorhanden, schaltet die Uhr wieder auf Netzbetrieb um.

GEBRAUCH
Einstellung der Zeit
- Drücken und halten Sie die Uhreinstelltaste im Standby-Modus, um den Zeiteinstellmodus aufzurufen. Wählen Sie zunächst zwischen dem 12H oder 24H-System. Bewegen Sie sich mit dem Einstellknopf durch die Optionen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit der Uhreinstelltaste.
- Drehen Sie den EINSTELLKNOPF, um die Uhr einzustellen, und drücken Sie zur Bestätigung auf die Uhreinstelltaste. Es ist auch möglich, die Zeit schneller einzustellen, indem die Rückwärtssprung- und Vorwärtssprungtasten gedrückt und gehalten werden.

Verwendung der Alarmfunktion
- Drücken Sie auf die Alarmtaste (1/2) im Standby, um die Alarmzeit anzeigen zu lassen. Drücken und halten Sie nun eine dieser Tasten, um den Alarmeinstellmodus aufzurufen. Drehen Sie den EINSTELLKNOPF, um den Alarm einzustellen, und drücken Sie zur Bestätigung auf die Alarmtaste (1/2). Es ist auch möglich, die Zeit schneller einzustellen, indem die Rückwärtssprung- und Vorwärtssprungtasten gedrückt und gehalten werden. Verwenden Sie nach Bestätigung der Alarmzeit den Einstellknopf, um zwischen einem piependen Alarm oder einem Radioalarm zu wählen. Drücken Sie zur Bestätigung auf die Alarmtaste (1/2).

- Der piepende Alarm oder der Radioalarm ertönt 60 Minuten lang, falls keine Taste gedrückt wird. Danach hört der Alarm automatisch auf und wartet auf die gleiche Alarmzeit am nächsten Tag.
- Drücken und halten Sie die Alarmtaste (1/ 2), um den Alarm im Standby-Modus zu aktivieren oder zu deaktivieren. Sobald der Alarm aktiviert ist, erscheint ein Punkt auf der Anzeige.
- Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie auf die Schlummertaste, um den Alarm aufzuschieben und die Schlummerfunktion zu aktivieren. Das Piepsen bzw. der Radioalarm hört auf und wird 9 Minuten später wiederholt. Wenn Sie erneut auf die Schlummertaste drücken, wird der Alarm erneut aufgeschoben, und 9 Minuten später ertönt der Alarm wieder, und so weiter, bis der nächste Alarm ertönt.
- Wenn Sie die Schlummerfunktion deaktivieren möchten und den Alarm ganz abschalten möchten, drücken Sie auf die Radio EIN/AUS-Taste. Falls Sie auf keine Taste drücken, ertönt der Alarm 60 Minuten lang und hört dann automatisch auf.

Radiomodus
- Vergewissern Sie sich, dass die FM-Antenne vollkommen ausgerollt und ausgestreckt ist, um den besten FM-Empfang zu erzielen. Drücken Sie auf die Radio EIN/AUS-Taste, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten. Drücken Sie auf die Taste QUELLE (2), um den Radiowiedergabemodus zu wählen. Drehen Sie den Einstellknopf, um das Radio auf eine gewünschte Station einzustellen. Wenn Sie die VOR- oder RÜCKWÄRTSSPRUNGTASTE eine Sekunde lang drücken und halten und dann loslassen, sucht das Gerät automatisch den nächsten Sender.
- Um eine Radiostation in einer der 10 Voreinstellungen zu speichern, drücken und halten Sie die Speichereinstelltaste; "P01" blinkt nun in der Anzeige. Verwenden Sie die Vor- oder Rückwärtssprungtaste, um die gewünschte voreingestellte Station (P01-P10) zu wählen. Drücken Sie erneut auf die Speichertaste, um die Voreinstellung einzustellen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um weitere Voreinstellungen einzustellen.
- Das Gerät kann insgesamt 10 Stationen in Voreinstellungen speichern. Verwenden Sie die Mem/M+ Taste, um die Voreinstellungen weiterzuschalten, wenn Sie die Radiofunktion verwenden.
- Stellen Sie die Lautstärke mit den Lautstärke + und Lautstärke - Tasten wie gewünscht ein.

Bluetooth-Einrichtung
- Stellen Sie sicher, dass die Bluetooth-Funktion Ihres Mobiltelefons eingeschaltet ist. Einzelheiten hierzu können Sie der Bedienungsanleitung des Mobiltelefons entnehmen. Platzieren Sie das Radio und das Mobiltelefon so, dass die Geräte nicht weiter als ca. 1 Meter voneinander entfernt sind.
- Schalten Sie das Gerät durch Druck auf die Einschalttaste ein. Drücken Sie auf die Quellentaste, um auf den Bluetooth-Modus zu schalten. Auf der Anzeige wird der Bluetooth-Modus durch “BT” angezeigt. Die Kopplungsanzeige blinkt schnell. 5. Wählen Sie unter Verwendung der geräteeigenen Bedienelemente Ihres Bluetooth-Geräts zur Kopplung “RD-1535” in Ihren Bluetooth-Einstellungen. Falls Ihr Gerät nach einem Passwort fragt, geben Sie das standardmäßige Passwort “ 0 0 0 0 ” ein. Die Anweisungen zur Kopplung und Verbindung von Bluetooth-Geräten entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihres spezifischen Geräts.
- Wählen und bestätigen Sie die Kopplung Ihres Mobiltelefons. Die Verbindung wird in wenigen Sekunden hergestellt und das Radio bestätigt dies mit einem Signalton. Bei erfolgreicher Kopplung und Verbindung blinkt die Kopplungsanzeige langsam. Nach der ersten Kopplung bleibt das Gerät gekoppelt, es sei denn, es wird manuell vom Benutzer entkoppelt oder die Kopplung wird durch Zurücksetzen des Geräts gelöscht. Nun können Sie Ihre Bluetooth-Musik an das Gerät streamen.

Drahtlose Wiedergabe von Audio
- Halten Sie sich an die Anweisungen zur Kopplung eines Bluetooth-Geräts. Verwenden Sie die geräteeigenen Bedienelemente des verbundenen Bluetooth-Geräts, um einen Titel auszuwählen. Um den gewählten Titel wiederzugeben oder anzuhalten, verwenden Sie die geräteeigenen Bedienelemente des verbundenen Bluetooth-Geräts oder drücken Sie auf die Wiedergabe/Pause-Taste. Nun können Sie Audio, das über das verbundene Bluetooth-Gerät wiedergegeben wird, über die Lautsprecher hören.
- Einige Mobiltelefone stellen die Verbindung her bzw. trennen sie, wenn Sie Telefonate tätigen bzw. beenden. Hierbei handelt es sich also nicht um eine Fehlfunktion Ihres Geräts. Gelegentlich kann beim Gebrauch Ihres Geräts ein unerwartetes Bluetooth-Verhalten wie beispielsweise Trennungen oder Musikunterbrechungen auftreten. Starten Sie Ihr Bluetooth-Gerät in diesem Fall neu, indem Sie es ausschalten und anschließend wieder verbinden.

Ändern der Bluetooth-Verbindung auf ein neues Mobiltelefon
- Drücken und halten Sie 3 Sekunden lang die Kopplungstaste. Die Kopplungsanzeige blinkt schnell und das Radio gibt einen Bestätigungssignalton ab. Wählen und bestätigen Sie die Kopplung auf Ihrem neuen Mobiltelefon.

Line in
- Verbinden Sie das 3,5 mm Audiokabel mit der Line In-Buchse am Gerät und einem Audioausgang an einem MP3-Player oder einer anderen Audioquelle. Drücken Sie auf die Quellentaste, um auf den Line In-Modus zu schalten. Verwenden Sie die geräteeigenen Bedienelemente am verbundenen MP3-Player oder der anderen Audioquelle, um Audio wiederzugeben und zu steuern, das über das Retro-Radio wiedergegeben wird.

Laden über USB
- Dieses Produkt fungiert als ein Ladegerät für Ihr Mobiltelefon und USB-Gerät. Die Verbindung bzw. das USB-Ladekabel ist nicht Teil des Lieferumfangs. (Die Kabellänge überschreitet nicht 3 m).

Andere Funktionen
- Wenn Sie Radio hören, drücken Sie auf die SCHLUMMER/EINSCHLAF/DIMMER-Taste, um den Einschlafmodus aufzurufen. Sie können den Einschlaf-Timer von 90 Minuten bis 15 Minuten einstellen, indem die SCHLUMMER/EINSCHLAF/DIMMER-Taste wiederholt gedrückt wird. Ist der Einschlaf-Timer gewählt, schaltet das Gerät automatisch ab, sobald die Zeit abgelaufen ist.
- Mit der Dimmer-Taste können Sie die Helligkeit der Anzeige auf hoch oder mittel einstellen.

REINIGUNG UND PFLEGE
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe oder scheuernde Reiniger, Topfreiniger oder Stahlwolle. Dies würde das Gerät beschädigen.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Gerät in nicht spülmaschinenfest.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Hiermit erklärt Smartwares Europe, dass das Funkgerät vom Typ der Richtlinie 2014/53/EU entspricht
Der volle Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: www.mtlogic.com/doc

UMWELT
Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recyceln von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. Die in diesem Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recyceln gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Support
Sämtliche verfügbaren Informationen und Ersatzteile finden Sie unter www.smartwares.eu.

ES Manual de instrucciones

SEGURIDAD
- Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.
- Si el cable de alimentación está dañado, corresponde al fabricante, al representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que no se pueda enredar con el cable.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- El usuario no debe dejar el dispositivo sin supervisión mientras esté conectado a la alimentación.
- Este aparato se debe utilizar únicamente para el uso doméstico y sólo para las funciones para las que se ha diseñado.
- Este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 8 años. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, sin son supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entienden los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Los niños no podrán realizar la limpieza ni el mantenimiento reservado al usuario a menos que tengan más de 8 años y cuenten con supervisión.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe ni el aparato en el agua o cualquier otro líquido.
- SIGNO DE EXCLAMACION - dentro de un triángulo equilátero, se utiliza para indicar que un componente específico debe sustituirse únicamente por el componente indicado en la documentación por razones de seguridad.
- SÍMBOLO DEL RAYO CON UNA FLECHA - dentro de un triángulo equilátero, indica al usuario que la caja del sistema puede contener una tensión sin aislar de magnitud suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica.
- El enchufe de red se utiliza para desconectar el dispositivo y debe poder accionarse fácilmente. Para desconectar completamente la entrada de alimentación, el enchufe de red del aparato debe desconectarse de la red eléctrica. El enchufe de red no deberá obstruirse o deberá permanecer fácilmente accesible durante el uso previsto.

DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES
1. BOTÓN DE ENCENDIDO–APAGADO / APAGADO DE ALARMA
2. BOTÓN DE FUENTE
3. BOTÓN MEMORIA/ AJ. REL.
4. BOTÓN DE AJUSTE DE ENCENDIDO-APAGADO DE ALARMA 1
5. BOTÓN REPETICIÓN DE ALARMA / REPOSO / ATENUACIÓN
6. BOTÓN DE AJUSTE DE ENCENDIDO-APAGADO DE ALARMA 2
7. BOTÓN SALTAR HACIA ATRÁS
8. BOTÓN MEMORIA ARRIBA / REPRODUCCIÓN / PAUSA / BOTÓN EMPAREJAR
9. BOTÓN SALTAR HACIA DELANTE
10. MANDO DE VOLUMEN
11. ALTAVOZ
12. MANDO DE AJUSTE
13. COMPARTIMENTO DE LAS PILAS
14. VISOR
15. TOMA DE ENTRADA DE LÍNEA
16. ENTRADA DE CORRIENTE CC
17. TOMA DE CARGA USB
18. ANTENA FM

ANTES DEL PRIMER USO
- Enchufe el cable eléctrico de CA a una toma doméstica de CA. Esta unidad está equipada con un sistema de respaldo con pilas. Son necesarias dos pilas AAA (no incluidas). Introduzca las pilas en el compartimento de las pilas, asegurándose de que los terminales positivo y negativo (+ y -) de las pilas coincidan con los terminales correspondientes en la placa del compartimento de las pilas. Si se produce un fallo de alimentación de CA, el reloj cambia automáticamente al suministro de las pilas. El reloj y la memoria del temporizador siguen funcionando; la función de luz no funcionará en el modo de respaldo con pilas. Cuando se reanuda la alimentación de CA, el reloj cambia de nuevo a CA.

USO
Ajuste de la hora
- Apriete y mantenga apretado el botón Ajuste de reloj en modo de espera para acceder al modo de ajuste de hora. Primero seleccione entre un sistema de 12H o 24H. Pase por las opciones con el mando de ajuste. Confirme su selección con el botón Ajuste de reloj.
- Gire el MANDO DE AJUSTE para ajustar el reloj y apriete el botón Ajuste de reloj para confirmar. También es posible ajustar la hora más rápidamente apretando y manteniendo apretados los botones Saltar hacia atrás y Saltar hacia delante.

Uso de la función de alarma
- Apriete el botón Alarma (1/2) durante el modo de espera para mostrar la hora de alarma. Ahora apriete y mantenga apretado uno de estos botones para acceder al modo de ajuste de alarma. Gire el MANDO DE AJUSTE para ajustar la alarma y apriete el botón Alarma (1/2) para confirmar. También es posible ajustar la hora más rápidamente apretando y manteniendo apretados los botones Saltar hacia atrás y Saltar hacia delante. Tras confirmar la hora de alarma, utilice el mando de ajuste para seleccionar entre un tono de alarma o la radio de alarma. Apriete el botón Alarma (1/2) para confirmar.

- El tono de alarma o la radio de alarma sonará durante 60 minutos si no se aprieta ninguna tecla, entonces se detendrá automáticamente. Al día siguiente tendrá la misma alarma.
- Apriete y mantenga apretado el botón Alarma (1/2) para activar o desactivar la alarma en el modo de espera. Una vez activada la alarma, aparecerá un punto en el visor.
- Cuando suene la alarma, apriete el botón Repetición de alarma para suspender la alarma y activar la función de repetición de alarma. El tono o la radio de alarma se detendrá y la alarma volverá a sonar 9 minutos después. Apriete de nuevo el botón Repetición de alarma para volver a suspender la alarma; transcurridos otros 9 minutos la alarma volverá a sonar y así hasta que suene la siguiente alarma.
- Si desea desactivar la función de repetición de alarma y detener la alarma totalmente, apriete el botón de encendido/apagado de radio. Si no aprieta ningún botón, la alarma sonará durante 60 minutos y se detendrá automáticamente.

Modo de radio
- Asegúrese de que la antena FM esté totalmente desplegada y extendida para tener la mejor recepción de FM. Apriete el botón de encendido/apagado de radio para encender y apagar la unidad. Apriete el botón FUENTE (2) para seleccionar el modo de reproducción de radio. Gire el mando de ajuste para sintonizar la radio en una emisora deseada. Si aprieta y mantiene apretado el botón SALTAR HACIA DELANTE o SALTAR HACIA ATRÁS durante un segundo, y después lo suelta, la unidad explorará automáticamente la siguiente emisora que retransmite.
- Para guardar una emisora de radio en una de las 10 presintonías, apriete y mantenga apretado el botón Ajuste de memoria; “P01” parpadeará en el visor. Utilice el botón Saltar hacia delante o Saltar hacia atrás para seleccionar la emisora presintonizada deseada (P01-P10). Apriete el botón Ajuste de memoria de nuevo para ajustar la presintonía. Repita el procedimiento para ajustar más presintonías.
- La unidad puede presintonizar 10 emisoras en total. Utilice el botón Mem/M+ para pasar las presintonías al utilizar la función de radio.
- Ajuste el volumen al nivel deseado con los botones Volumen + y Volumen -.

Configuración Bluetooth
- Asegúrese de que el Bluetooth de su teléfono móvil esté encendido. Puede que tenga que consultar el manual de usuario del teléfono para obtener información. Coloque la radio y el teléfono donde no estén separados más de 1 metro.
- Encienda la unidad apretando el botón de encendido. Apriete el botón de fuente para cambiar al modo Bluetooth. El modo Bluetooth se indica mediante “BT” en el visor. El indicador de emparejamiento parpadeará rápidamente. 5. Utilizando los controles nativos de su dispositivo Bluetooth, seleccione “RD-1535” en la configuración de su Bluetooth para emparejar. Si su dispositivo solicita una contraseña, introduzca la contraseña predeterminada “ 0 0 0 0 ”. Consulte el manual del usuario de su dispositivo específico si desea instrucciones sobre el emparejamiento y la conexión de dispositivos Bluetooth.
- Seleccione y confirme el emparejamiento en su teléfono. La conexión finalizará en unos segundos y la radio emitirá un tono de confirmación. Cuando el emparejamiento y la conexión se han realizado correctamente, el indicador de emparejamiento parpadeará lentamente. Tras el emparejamiento inicial, la unidad permanecerá emparejada a menos que el usuario la desempareje manualmente o se borre debido a un restablecimiento del dispositivo. Ahora puede iniciar el funcionamiento de la transmisión de música por Bluetooth.

Reproducción de audio de forma inalámbrica
- Siga las instrucciones para emparejar un dispositivo Bluetooth. Utilice los controles nativos del dispositivo Bluetooth conectado para seleccionar una pista. Para reproducir o poner en pausa la pista seleccionada, utilice los controles nativos del dispositivo Bluetooth conectado o apriete el botón Reproducción/pausa. El audio reproducido por el dispositivo Bluetooth conectado ahora se escuchará por los altavoces.
- Algunos teléfonos móviles pueden conectarse y desconectarse cuando hace y finaliza llamadas. Esto no indica un problema con su unidad. Ocasionalmente, durante el uso de su dispositivo puede notar un comportamiento Bluetooth inesperado, como desconexiones, sonido de música intermitente. Reinicie su accesorio Bluetooth apagándolo y volviéndolo a conectar.

Cambio de la conexión Bluetooth a un teléfono móvil nuevo
- Apriete y mantenga apretado el botón Emparejar durante 3 segundos. El indicador de emparejamiento parpadea rápidamente y la radio emite un tono de confirmación. Seleccione y confirme el emparejamiento en su teléfono móvil nuevo.

Entrada de línea
- Conecte el cable de audio de 3,5 mm a la Entrada de línea en la unidad y una salida de audio en un reproductor MP3 u otra fuente de audio. Apriete el botón de fuente para cambiar al modo de entrada de línea. Utilice los controles nativos del reproductor MP3 conectado u otra fuente de audio para reproducir y controlar el audio que se reproduce por la radio retro.

Carga USB
- El producto funciona como un cargador para su teléfono móvil o dispositivo USB. El conector o el cable de carga USB no se suministra. (La longitud del cable no debe supera los 3m).

Otras funciones
- Cuando escuche la radio, apriete el botón REPETICIÓN DE ALARMA / REPOSO / ATENUACIÓN para acceder al modo de reposo. Puede ajustar el temporizador de reposo de 90 a 15 minutos apretando el botón REPETICIÓN DE ALARMA / REPOSO / ATENUACIÓN repetidamente. Cuando se ha seleccionado el temporizador de reposo, la unidad se apagará automáticamente cuando haya transcurrido el tiempo.
- El botón de atenuación le permite ajustar el brillo del visor a alto o medio.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO
- Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasivos o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. El aparato no se puede lavar en el lavavajillas.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD
Por la presente, Smartwares Europe declara que el equipo de radio modelo es conforme con la Directiva 2014/53/UE
El texto completo de la Declaración de conformidad europea se encuentra disponible en la siguiente dirección de Internet: www.smartwares.eu/doc

MEDIO AMBIENTE
Este aparato no debe desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que se debe entregar en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje quiere atraer su atención sobre esta importante cuestión. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Solicite más información sobre los puntos de recogida a las autoridades locales.

Soporte
Puede encontrar toda la información y recambios en www.smartwares.eu

PT Manual de Instruções

SEGURANÇA
- Se não seguir as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelo danos.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou alguém com qualificações semelhantes para evitar perigos.
- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.
- O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.
- O utilizador não deve abandonar o aparelho enquanto este estiver ligado à alimentação.
- Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica e para os fins para os quais foi concebido.
- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças com idades compreendidas entre menos de 8 anos. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, assim como com falta de experiência e conhecimentos, caso sejam supervisionadas ou instruídas sobre como utilizar o aparelho de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Mantenha o aparelho e respetivo cabo fora do alcance de crianças com idade inferior a 8 anos. A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.
- Para se proteger contra choques elétricos, não mergulhe o cabo, a ficha nem o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
- PONTO DE EXCLAMAÇÃO - dentro de um triângulo equilateral, é utilizado para indicar que um componente específico deve ser substituído apenas pelo componente especificado nessa documentação, por motivos de segurança.
- RELÂMPAGO COM SÍMBOLO COM PONTA DE SETA - dentro de um triângulo equilateral, destina-se a alertar o utilizador para a presença de tensão perigosa não isolada no compartimento dos produtos, que poderá ter uma magnitude suficiente para constituir um risco de choque eléctrico para as pessoas.
- A ficha é utilizada como dispositivo de desligamento, pelo que deve estar sempre operacional. Para desligar totalmente a entrada de alimentação, a ficha do aparelho deve estar completamente desligada da tomada. A ficha da unidade não deve ficar de forma alguma obstruída, devendo estar sempre facilmente acessível durante a respectiva utilização.

DESCRIÇÃO DAS PEÇAS
1. BOTÃO LIGAR – DESLIGAR/DESLIGAR ALARME
2. BOTÃO FONTE
3. BOTÃO MEMÓRIA/AJUST. REL.
4. BOTÃO LIGAR-DESLIGAR DEFINIR ALARME 1
5. BOTÃO SUSPENSÃO/DORMIR/REGULAÇÃO DA INTENSIDADE DA LUZ
6. BOTÃO LIGAR-DESLIGAR DEFINIR ALARME 2
7. BOTÃO RETROCEDER
8. BOTÃO MEMÓRIA CIMA/REPRODUZIR/PAUSA/EMPARELHAR
9. BOTÃO AVANÇAR
10. BOTÃO DE VOLUME
11. COLUNA
12. BOTÃO DE DEFINIÇÃO
13. COMPARTIMENTO DA PILHA
14. VISOR
15. TOMADA DE ENTRADA DE LINHA
16. ENTRADA DE ALIMENTAÇÃO CC
17. ENTRADA PARA CARREGAMENTO USB
18. ANTENA FM

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO
- Ligue o cabo de alimentação de CA a uma tomada de CA doméstica. Esta unidade está equipada com um sistema de pilha de reserva, requer 2 pilhas AAA (não incluídas). Coloque as pilhas no compartimento das pilhas, certificando-se de que os terminais positivo e negativo (+ e -) da pilha estão ligados aos terminais correspondentes da placa existente no compartimento das pilhas. Se ocorrer uma falha de corrente CA, o relógio muda automaticamente para a alimentação por pilha, a memória do relógio e do cronómetro continuarão a funcionar, a função de iluminação não funcionará no modo de pilha de reserva. Assim que a corrente CA seja reposta, o relógio muda novamente para CA.

UTILIZAÇÃO
Definição das horas
- Mantenha o botão de ajuste do relógio no modo de espera para entrar no modo de definição das horas. Opte primeiro entre o sistema de 12 H ou 24 H. Percorra as opções utilizando o botão de definição. Confirme a sua escolha através do botão de ajuste do relógio.
- Rode o BOTÃO DE DEFINIÇÃO para ajustar o relógio e prima o botão de ajuste do relógio para confirmar. Também é possível ajustar o tempo mais rapidamente mantendo premidos os botões Retroceder e Avançar.

Utilizar a função de alarme
- Prima o botão de alarme (1/2) em espera para mostrar a hora de ativação do alarme. Mantenha premido um destes botões para entrar no modo de definição do alarme. Rode o BOTÃO DE DEFINIÇÃO para ajustar o alarme e prima o botão de alarme (1/2) para confirmar. Também é possível ajustar o tempo mais rapidamente mantendo premidos os botões Retroceder e Avançar. Após confirmar as horas do alarme, utilize o botão de definição para optar entre um sinal sonoro ou o som do rádio. Prima o botão de alarme (1/2) para confirmar.

- O sinal sonoro ou o som do rádio é emitido durante 60 minutos se não for premida qualquer tecla, parando depois automaticamente até à hora do alarme no dia seguinte.
- Mantenha premido o botão de alarme (1/2) para ativar ou desativar o alarme, no modo de espera. Assim que o alarme seja ativado, é apresentado um ponto no visor.
- Quando o alarme tocar, prima o botão de suspensão para suspender o alarme e ativar a função de suspensão. O sinal sonoro ou o som do rádio param e o alarme toca novamente 9 minutos mais tarde. Prima novamente o botão de suspensão para o alarme voltar a ser suspenso, 9 minutos depois o alarme toca novamente e assim sucessivamente até ao alarme seguinte.
- Se pretender desativar a função de suspensão e parar totalmente o alarme, prima o botão ligar/desligar do rádio. Se não premir qualquer botão, o alarme toca durante 60 minutos e para automaticamente.

Modo de rádio
- Certifique-se de que a antena FM está totalmente desenrolada e esticada para obter a melhor receção FM. Prima o botão ligar/desligar do rádio para ligar e desligar a unidade. Prima o botão FONTE (2) para selecionar o modo de reprodução do rádio, rode o botão de definição para sintonizar o rádio para a estação pretendida. Se mantiver premido o botão AVANÇAR ou RETROCEDER durante um segundo e depois soltar, a unidade passa automaticamente para a estação transmissora seguinte.
- Para guardar uma estação de rádio numa das 10 predefinições, mantenha premido o botão de definição da memória; a indicação "P01" surge intermitente no visor. Utilize o botão Avançar ou Retroceder para selecionar a estação predefinida pretendida (P01-P10). Prima novamente o botão de definição da memória para guardar a predefinição. Repita o processo para guardar mais predefinições.
- A unidade permite predefinir 10 estações no total. Utilize o botão Mem/M+ para percorrer as predefinições ao utilizar a função de rádio.
- Defina o volume para o nível pretendido com os botões Volume + e Volume -.

Configuração de Bluetooth
- Certifique-se de que a função Bluetooth do seu telemóvel está ativada. Pode ser necessário consultar o manual do utilizador do telefone para obter informações. Coloque o rádio e o telefone a uma distância máxima de 90 cm.
- Ligue a unidade premindo o botão de alimentação. Prima o botão de fonte para mudar para o modo Bluetooth. O modo Bluetooth é indicado pela inscrição "BT" no visor. O indicador de emparelhamento fica intermitente rápido. 5. Utilizando os controlos nativos no dispositivo Bluetooth, selecione "RD-1535" nas definições Bluetooth para emparelhar. Se o seu dispositivo solicitar uma palavra-passe, introduza

smartwares

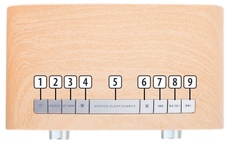
EN Instruction Manual
NL Gebruiksaanwijzing
FR Mode d'emploi
DE Bedienungsanleitung
ES Manual de instrucciones
PT Manual de Instruções
IT Istruzioni per l'uso
SV Bruksanvisning
PL Instrukcja obsługi
CS Návod na použití
SK Návod na použitie

Retro radio

Bluetooth - USB charging port

RD-1535

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČASTÍ



smartwares Europe
Jules Verneweg 87
5015 BH Tilburg
The Netherlands
www.smartwares.eu

NL : 088 5940501 Lokaal tarief
BE : 078 481094(NL) Lokaal tarief
BE : 078 481540(FR) Tarif local
FR : 0825 560 650 18ct/min
DE : +49 (0) 1805 010762 14Ct./Min. dt. Festnetz, Mobil max. 42Ct./Min.
UK : +44 (0) 345 230 1231
ES : +34 938427589
CUSTOMER SERVICE

www.smartwares.eu

© Smartwares 2018

a palavra-passe predefinida "0 0 0 0". Consulte o manual do utilizador do seu dispositivo específico para obter instruções sobre emparelhamento e ligação de dispositivos Bluetooth.
- Selecione e confirme o emparelhamento no seu telefone, a ligação é concluída em alguns segundos e o rádio emite um sinal de confirmação. Quando estiver corretamente emparelhado e ligado, o indicador de emparelhamento fica intermitente lento. Após o emparelhamento inicial, a unidade permanece emparelhada a não ser que seja desemparelhada manualmente pelo utilizador ou eliminada pela reiniciação do dispositivo. Pode iniciar a transmissão de música Bluetooth.

Reproduzir áudio sem fios
- Siga as instruções para emparelhar um dispositivo Bluetooth. Utilize os controlos nativos no dispositivo Bluetooth ligado para selecionar uma faixa. Para reproduzir ou colocar em pausa a faixa selecionada, utilize os controlos nativos no dispositivo Bluetooth ligado ou prima o botão Reproduzir/Pausa. O áudio reproduzido através do dispositivo Bluetooth ligado será ouvido através das colunas.
- Alguns telemóveis podem ligar-se ou desligar-se ao fazer e terminar chamadas. Isso não indica um problema na unidade. Ocasionalmente, ao utilizar o dispositivo, podem verificar-se comportamentos inesperados da função Bluetooth, tais como desconexões, música intermitente. Reinicie o seu acessório Bluetooth desligando e voltando a ligar.

Mudar a ligação Bluetooth para um novo telemóvel
- Mantenha premido o botão de emparelhamento durante 3 segundos. O indicador de emparelhamento fica intermitente rápido e o rádio emite um sinal de confirmação. Selecione e confirme o emparelhamento no novo telemóvel.

Entrada de linha
- Ligue o cabo de áudio de 3,5 mm à entrada de linha na unidade e a uma saída de áudio num leitor MP3 ou outra fonte de áudio. Prima o botão de fonte para mudar para o modo de entrada de linha. Utilize os controlos nativos no leitor MP3 ligado ou outra fonte de áudio para reproduzir e controlar o áudio reproduzido através do rádio retro.

Carregamento USB
- O produto funciona como carregador para o seu telemóvel e dispositivo USB. O conector e o cabo de carregamento USB não são fornecidos. (O comprimento do cabo não excede os 3 m).

Outras funções
- Enquanto ouve rádio, prima o botão SUSPENSÃO/DORMIR/REGULAÇÃO DA INTENSIDADE DA LUZ para entrar no modo de suspensão. Pode ajustar o temporizador de suspensão de 90 minutos para 15 minutos premindo o botão SUSPENSÃO/DORMIR/REGULAÇÃO DA INTENSIDADE DA LUZ repetidamente. Quando o temporizador de suspensão é selecionado, a unidade desliga-se automaticamente assim que o tempo definido chega ao fim.
- O botão de regulação da intensidade da luz permite definir o brilho do visor para o nível alto ou médio.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO
- Limpe o aparelho com um pano húmido. Nunca use produtos de limpeza agressivos e abrasivos, esfregões de metal ou palha de aço, que danifica o dispositivo.
- Nunca mergulhe o aparelho na água ou noutro líquido. O aparelho não é adequado para a máquina de lavar louça.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE
A Smartwares Europe declara, pela presente, que o tipo de equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE
O texto completo da declaração de conformidade da UE encontra-se disponível no seguinte endereço: www.smartwares.eu/doc

AMBIENTE
Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos elétricos e eletrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência
Encontra todas as informações e peças de substituição disponíveis em www.smartwares.eu

PL Instrukcje użytkowania

BEZPIECZEŃSTWO
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilania, aby uniknąć zagrożenia, musi on być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach.
- Nie wolno przesuwać urządzenia, ciągnąć za przewód ani dopuszczać do zaplątania kabla.
- Urządzenie należy umieścić na stabilnej i wypoziomowanej powierzchni.
- Nigdy nie należy zostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie przeznaczone jest tylko do eksploatacji w gospodarstwie domowym, w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Dzieci poniżej 8 roku życia nie mogą używać tego urządzenia. Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych i psychicznych bądź nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, pod warunkiem, że są nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego używania urządzenia, a także rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Urządzenie oraz dołączony do niego kabel należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, które nie ukończyły 8 lat. Czyszczenia i konserwacji nie powinny wykonywać dzieci chyba, że ukończyły 8 lat i znajdują się pod nadzorem osoby dorosłej.
- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie należy zanurzać przewodu, wtyczki ani urządzenia w wodzie bądź w innej cieczy.
- ⚠ WYKRZYKNIK - wewnątrz trójkąta równobocznego w celu wskazania, że specyficzny komponent powinien być wymieniony wyłącznie na komponent określony w dokumentacji z przyczyn bezpieczeństwa.
- ⚠ SYMBOL BŁYSKAWICY ZE STRZAŁKĄ - w obrębie trójkąta równobocznego, jest to ostrzeżenie użytkownika o niebezpieczeństwie dotyczącym nieizolowanych przewodów w obrębie obudowy produktu o napięciu wystarczającym, aby wywołać ryzyko porażenia prądem.
- W celu odłączenia urządzenia od sieci należy użyć wtyczki sieciowej, odłączone urządzenie pozostaje gotowe do pracy. Aby całkowicie odłączyć dopływ zasilania, należy wyjąć wtyczkę sieciową urządzenia z gniazda. Nie należy blokować wtyczki sieciowej, do której dostęp powinien być łatwy podczas użytkowania.

OPIS CZĘŚCI
1. PRZYCISK WŁ./WYŁ. URZĄDZENIA / WYŁ. BUDZIKA
2. PRZYCISK WYBORU ŹRÓDŁA
3. PRZYCISK WPROWADZANIA DO PAMIĘCI / USTAWIANIA ZEGARA
4. PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA 1
5. PRZYCISK DRZEMKI / UŚPIENIA / ŚCIEMNIACZA
6. PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA 2
7. PRZYCISK PRZEWIJANIA W TYŁ
8. PRZYCISK PORUSZANIA SIĘ PO PAMIĘCI / ODTWARZANIA/PAUZY / PAROWANIA
9. PRZYCISK PRZEWIJANIA W PRZÓD
10. POKRĘTŁO REGULACJI GŁOŚNOŚCI
11. GŁOŚNIK
12. POKRĘTŁO NASTAWY
13. KOMORA NA BATERIE
14. WYŚWIETLACZ
15. GNIAZDO WEJŚCIA LINE IN
16. GNIAZDO PODŁĄCZENIA ZASILANIA
17. GNIAZDO ŁADOWANIA POPRZEZ USB
18. ANTENA FM

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM
- Włożyć kabel zasilania sieciowego do gniazda elektrycznego. To urządzenie jest wyposażone w system rezerwowy baterii; wymagane są 2 baterie AAA (nie dołączono). Włożyć baterie do komory baterii i dopilnować, aby dodatnie i ujemne (+ oraz -) bieguny baterii stykały się z odpowiednimi stykami na płycie w komorze baterii. W razie przerwy w dostawie prądu zegar automatycznie przełącza się na zasilanie bateryjne — zegar i pamięć nie przestają działać, natomiast funkcja oświetlenia nie jest aktywna w trybie zasilania bateryjnego. Po wznowieniu zasilania sieciowego zegar jest ponownie zasilany prądem zmiennym.

UŻYTKOWANIE
Ustawianie godziny
- Aby przejść do trybu ustawiania godziny, w trybie czuwania naciśnij i przytrzymaj PRZYCISK USTAWIANIA ZEGARA. Najpierw dokonaj wyboru między 12- a 24-godzinnym systemem wyświetlania godzin. Po poszczególnych opcjach poruszaj się za pomocą POKRĘTŁA NASTAWY. Wybór potwierdza się za pomocą PRZYCISKU USTAWIANIA ZEGARA.
- Aby ustawić zegar, obracaj POKRĘTŁO NASTAWY, a następnie aby zatwierdzić ustawienie, naciśnij PRZYCISK USTAWIANIA ZEGARA. Ustawianie godziny można przyspieszyć, naciskając i przytrzymując PRZYCISK PRZEWIJANIA W TYŁ ALBO PRZYCISK PRZEWIJANIA W PRZÓD.

Korzystanie z funkcji budzika
- Naciśnij PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA (1/2) w trybie czuwania, aby wyświetlić ustawioną na ten moment godzinę budzika. Następnie naciśnij ten sam przycisk (1 albo 2) jeszcze raz, aby przejść do trybu ustawiania budzika. Aby ustawić budzik, obracaj POKRĘTŁO NASTAWY, a następnie aby zatwierdzić ustawienie, naciśnij PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA (1/2). Ustawianie budzika można przyspieszyć, naciskając i przytrzymując PRZYCISK PRZEWIJANIA W TYŁ ALBO PRZYCISK PRZEWIJANIA W PRZÓD. Po zatwierdzeniu godziny budzika wybierz, czy budzenie ma odbywać się za pomocą sygnału dźwiękowego czy radia, używając POKRĘTŁA NASTAWY. Aby zatwierdzić, naciśnij PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA (1/2).

- W przypadku nienaciśnięcia żadnego przycisku budzik w formie sygnału dźwiękowego albo radia będzie działał przez 60 minut, po czym wyłączy się i uruchomi standardowo o ustawionej godzinie następnego dnia.
- W trybie czuwania naciśnij i przytrzymaj PRZYCISK WŁ./WYŁ. BUDZIKA (1/2), aby włączyć albo wyłączyć budzik. Po włączeniu budzika na wyświetlaczu pojawi się symbol kropki.
- Aby wstrzymać działanie budzika i aktywować funkcję drzemki, gdy dzwoni budzik, naciśnij PRZYCISK DRZEMKI. Sygnał dźwiękowy albo dźwięk radia zostanie wyłączony i budzik włączy się ponownie za 9 minut. Naciśnij PRZYCISK DRZEMKI ponownie, a budzik znowu zostanie wstrzymany i ponownie uruchomi się po kolejnych 9 minutach — tę procedurę można powtarzać.
- Jeżeli chcesz wyłączyć funkcję drzemki i całkowicie wyłączyć budzik, naciśnij PRZYCISK WŁ./WYŁ. URZĄDZENIA / WYŁ. BUDZIKA. Jeżeli nie naciśniesz żadnego przycisku, budzik będzie dzwonił przez 60 minut, a następnie wyłączy się automatycznie.

Tryb radia
- Aby uzyskać jak najlepszy odbiór stacji FM, sprawdź, czy antena FM jest całkowicie rozwinięta. Aby włączyć albo wyłączyć urządzenie, naciśnij PRZYCISK WŁ./WYŁ. URZĄDZENIA. Aby wybrać tryb radia, naciskaj PRZYCISK WYBORU ŹRÓDŁA, a następnie obracaj POKRĘTŁO NASTAWY, aby ustawić pożądaną stację radiową. W przypadku naciśnięcia i przytrzymania PRZYCISKU PRZEWIJANIA W TYŁ ALBO PRZYCISKU PRZEWIJANIA W PRZÓD przez jedną sekundę, a następnie puszczenia go urządzenia automatycznie przeszuka pasmo i ustawi najbliższą stację.
- Aby zapisać stację radiową w jednym z 10 dostępnych w pamięci miejsc, naciśnij i przytrzymaj PRZYCISK WPROWADZANIA DO PAMIĘCI — na wyświetlaczu zacznie migać „P01". Użyj PRZYCISKU PRZEWIJANIA W TYŁ ALBO W PRZÓD, aby wybrać dla stacji radiowej pożądane miejsce w pamięci (P01-P10). Aby zapisać stację, ponownie naciśnij PRZYCISK WPROWADZANIA DO PAMIĘCI. Aby zapisać więcej stacji, powtarzaj cały proces.
- Urządzenie jest w stanie zapisać w pamięci łącznie 10 stacji radiowych. Aby podczas pracy w trybie radia przełączać się między zapisanymi stacjami, naciskaj PRZYCISK PORUSZANIA SIĘ PO PAMIĘCI.
- Aby ustawić pożądany poziom głośności, użyj POKRĘTŁA REGULACJI GŁOŚNOŚCI.

Konfiguracja połączenia Bluetooth
- Upewnij się, że łączność Bluetooth w Twoim telefonie jest włączona. Może zajść konieczność zapoznania się instrukcją obsługi telefonu. Umieść urządzenie i telefon tak, aby odległość między nimi nie była większa niż ok. 1 m.
- Włącz urządzenie, naciskając PRZYCISK WŁ./WYŁ. URZĄDZENIA. Aby wybrać tryb łączności Bluetooth, naciskaj PRZYCISK WYBORU ŹRÓDŁA. Przejście w ten tryb jest sygnalizowane pojawieniem się „BT" na wyświetlaczu. Wskaźnik parowania urządzeń zaczyna szybko migać. 5. W telefonie albo innym urządzeniu w menu łączności Bluetooth wybierz „RD-1535", aby przeprowadzić procedurę parowania. Jeżeli telefon albo inne urządzenie wyświetla komunikat z prośbą o podanie hasła, wprowadź domyślne „0000". Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat parowania i podłączania urządzeń Bluetooth, zapoznaj się z instrukcją obsługi telefonu albo innego urządzenia.
- Wybierz i zatwierdź parowanie w telefonie albo innym urządzeniu — połączenie zostanie nawiązane w ciągu kilku sekund, co zostanie potwierdzone przez radio odpowiednim sygnałem dźwiękowym. Po pomyślnym sparowaniu i połączeniu wskaźnik parowania będzie migał powoli. Po przeprowadzeniu procedury parowania radio pozostaje sparowane, dzięki użytkownik nie rozparuje go albo nie usunie zawartości jego pamięci poprzez jego zresetowanie. Po sparowaniu można zacząć przesyłać muzykę strumieniowo za pośrednictwem łączności Bluetooth.

Bezprzewodowe odtwarzanie audio
- Przeprowadź procedurę parowania urządzeń Bluetooth zgodnie z podanymi wskazówkami. W telefonie albo innym podłączonym urządzeniu wybierz utwór. Aby odtwarzać utwór albo zatrzymywać jego odtwarzanie, można używać menu telefonu albo innego podłączonego urządzenia albo PRZYCISKU ODTWARZANIA/PAUZY. Dźwięk odtwarzany za pomocą podłączonego telefonu albo innego urządzenia Bluetooth będzie się wydobywał z głośników radia.
- Niektóre telefony mogą się łączyć i rozłączać w sytuacji rozpoczynania i kończenia rozmowy. Nie jest to oznaka nieprawidłowego funkcjonowania radia. Czasami podczas korzystania z urządzenia mogą mieć miejsce nieoczekiwane problemy z łącznością Bluetooth, takie jak zrywanie połączenia czy przerywany dźwięk. Problemy te można rozwiązać poprzez ponowne uruchomienie podłączonego telefonu albo innego urządzenia.

Parowanie z nowym telefonem albo innym urządzeniem
- Naciśnij i przytrzymaj PRZYCISK PAROWANIA przez 3 sekundy. Wskaźnik parowania zaczyna szybko migać, a radio wydaje odpowiedni potwierdzający sygnał dźwiękowy. Wybierz i zatwierdź parowanie w nowym telefonie albo innym urządzeniu.

Wejście line in
- Podłącz kabel audio 3,5 mm do GNIAZDA WEJŚCIA LINE IN urządzenia i do wyjścia audio odtwarzacza MP3 albo innego źródła dźwięku. Aby wybrać tryb wejścia line in, naciskaj PRZYCISK WYBORU ŹRÓDŁA. Aby sterować odtwarzaniem utworów, używaj menu lub przycisków podłączonego odtwarzacza MP3 albo innego źródła dźwięku.

Ładowanie przez port USB
- Urządzenie może pełnić funkcję ładowarki telefonu komórkowego albo innego urządzenia z gniazdem USB. Wtyczka i kabel do ładowania przez port USB nie znajdują się w zestawie i trzeba je zakupić osobno. (Długość kabla nie może przekraczać 3 metrów).

Inne funkcje
- W trakcie słuchania radia naciśnij PRZYCISK DRZEMKI / UŚPIENIA / ŚCIEMNIACZA, aby przejść do trybu uśpienia. Czas uśpienia można ustawić między 90 a 15 minut, naciskając kilkukrotnie PRZYCISK DRZEMKI / UŚPIENIA / ŚCIEMNIACZA. Po wprowadzeniu czasu uśpienia urządzenie zostanie po tym czasie automatycznie wyłączone.
- PRZYCISK ŚCIEMNIACZA pozwala ustawić jasność wyświetlacza na wysoką albo średnią.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA
- Zewnętrzną obudowę należy czyścić wilgotną szmatką. Nie należy nigdy używać ostrych ani szorstkich środków czyszczących, zmywaków do szorowania oraz drucianków, aby nie uszkodzić urządzenia.
- Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Urządzenie nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI
Niniejszym firma Smartwares Europe deklaruje, że urządzenie radiowe typu spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/WE
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie internetowej pod adresem: www.smartwares.eu/doc.

ŚRODOWISKO
Po zakończeniu eksploatacji urządzenia nie należy wyrzucać go wraz z odpadami domowymi. Urządzenie to powinno zostać zutylizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Ten symbol znajdujący się na urządzeniu, w instrukcjach użytkowania i na opakowaniu oznacza ważne kwestie, na które należy zwrócić uwagę. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi, aby uzyskać informacje dotyczące punktów zbiórki odpadów.

Wsparcie
Wszelkie dostępne informacje i części zamienne można znaleźć stronie www.smartwares.eu.

IT Istruzioni per l'uso

SICUREZZA
- Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti alla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un addetto all'assistenza o da personale con qualifiche analoghe per evitare rischi.
- Non spostare mai l'apparecchio tirandolo per il cavo e controllare che il cavo non possa rimanere impigliato.
- Collocare l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
- Non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- Questo apparecchio è destinato a un uso esclusivamente domestico e deve essere utilizzato soltanto per gli scopi previsti.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore agli 8 anni. L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure senza la necessaria pratica ed esperienza sotto la supervisione di un adulto o dopo aver ricevuto adeguate istruzioni sull'uso in sicurezza dell'apparecchio e aver compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Mantenere l'apparecchio e il relativo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni. I bambini non devono eseguire interventi di manutenzione e pulizia almeno che non abbiano più di 8 anni e non siano controllati.
- Per proteggersi dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o l'apparecchio nell'acqua né in qualsiasi altro liquido.
- ⚠ IL PUNTO ESCLAMATIVO all'interno del triangolo è utilizzato per indicare che uno specifico componente deve essere sostituito, per ragioni di sicurezza, esclusivamente con quello riportato nella documentazione.
- ⚠ IL SIMBOLO DEL FULMINE all'interno del triangolo equilatero avvisa l'utente della presenza di "tensioni pericolose" non isolate all'interno dell'involucro del prodotto, di entità tale da poter costituire un rischio di scossa elettrica per le persone.
- La spina di alimentazione di rete è utilizzata come dispositivo di scollegamento, pertanto è necessario che rimanga prontamente azionabile. Affinché l'unità sia completamente scollegata dall'alimentazione, è necessario scollegare la spina dell'apparecchio dalla presa di rete. L'accesso alla spina di alimentazione di rete dell'unità non deve essere ostacolato e deve essere sempre agevole durante l'utilizzo previsto.

DESCRIZIONE DELLE PARTI
1. PULSANTE ACCENSIONE/SPEGNIMENTO / DISATTIVAZIONE SVEGLIA
2. PULSANTE SORGENTE
3. PULSANTE MEMORIA / REG. ORA PULSANTE
4. PULSANTE ATTIVA-DISATTIVA SVEGLIA 1
5. PULSANTE SNOOZE / SLEEP / DIMMER
6. PULSANTE ATTIVA-DISATTIVA SVEGLIA 2
7. PULSANTE SALTA INDIETRO
8. PULSANTE MEMORIA + / PLAY / PAUSA / PULSANTE ACCOPPIAMENTO
9. PULSANTE SALTA AVANTI
10. MANOPOLA DEL VOLUME
11. ALTOPARLANTE
12. MANOPOLA DI IMPOSTAZIONE
13. VANO BATTERIE
14. DISPLAY
15. PRESA INGRESSO LINEA
16. INGRESSO DI ALIMENTAZIONE CC
17. PRESA USB DI RICARICA
18. ANTENNA FM

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO
- Collegare il cavo di alimentazione CA a una presa CA domestica. L'unità è dotata di un sistema di backup a batteria che richiede 2 batterie AAA (non incluse). Inserire le batterie nell'apposito vano, verificare che i poli positivo e negativo (+ e -) della batteria siano collegati ai terminali corrispondenti sulla piastra nel vano batterie. Se si verifica un'interruzione dell'alimentazione CA, l'orologio commuta automaticamente sull'alimentazione a batteria, la memoria di orologio e timer continua a funzionare regolarmente mentre in questa modalità la funzione di illuminazione non è attiva. Al ripristino dell'alimentazione CA, l'orologio commuta nuovamente su quest'ultima fonte di alimentazione.

USO
Impostazione dell'ora
- Tenere premuto il pulsante Regola ora in modalità standby per entrare nella modalità di impostazione ora. Per prima cosa scegliere fra 12H o 24H Alternare fra le varie opzioni usando la manopola Imposta. Confermare la selezione con il pulsante Regola ora.
- Ruotare la MANOPOLA IMPOSTA per regolare l'orologio e premere il pulsante di regolazione ora per confermare. È inoltre possibile regolare l'ora più rapidamente tenendo premuti i pulsanti Salta indietro e Salta avanti.

Usare la funzione sveglia
- Premere il pulsante Sveglia (1/2) in modalità standby per visualizzare l'orario della sveglia. Tenere premuto uno di questi pulsanti per entrare in modalità di impostazione sveglia. Ruotare la MANOPOLA IMPOSTA per regolare la sveglia e premere il pulsante Sveglia (1/2) per confermare. È inoltre possibile regolare l'ora più rapidamente tenendo premuti i pulsanti Salta indietro e Salta avanti. Dopo aver confermato l'ora della sveglia, usare la Manopola Imposta per scegliere fra una sveglia con suoneria o una radiosveglia. Usare il pulsante Sveglia (1/2) per confermare.

- La sveglia con suoneria o la radiosveglia rimarrà attiva per 60 minuti se non viene premuto alcun tasto, quindi si interromperà automaticamente fino all'ora della sveglia, il giorno successivo.
- Tenere premuto il pulsante sveglia (1/2) per attivare o disattivare la sveglia in modalità standby. Quando la sveglia è attiva, sul display compare il simbolo del punto.
- Quando la sveglia suona, premere il pulsante Snooze per sospendere la sveglia e attivare la funzione Snooze. La sveglia con suoneria o la radiosveglia si interromperà e la sveglia suonerà di nuovo 9 minuti più tardi. Premere nuovamente il pulsante Snooze e la sveglia sarà di nuovo sospesa; dopo altri 9 minuti la sveglia suonerà ancora e così via fino alla sveglia successiva.
- Se si desidera disabilitare la funzione Snooze e interrompere completamente la sveglia, premere il pulsante accensione/spegnimento radio. Se non viene premuto alcun pulsante, la sveglia suona per 60 minuti, quindi si interrompe automaticamente.

Modalità radio
- Verificare che l'antenna FM sia completamente svolta ed estesa per avere la migliore ricezione FM. Premere il pulsante accensione/spegnimento radio per accendere e spegnere l'unità. Premere il pulsante ORIGINE (2) per selezionare la modalità riproduzione radio, ruotare la manopola Imposta per sintonizzare la radio sulla stazione desiderata. Tenendo premuto il pulsante SALTA AVANTI o SALTA INDIETRO per un secondo per poi rilasciarlo, l'unità cerca automaticamente la stazione radio successiva.
- Per memorizzare una stazione radio su una delle 10 preimpostazioni, tenere premuto il pulsante Imposta memoria; sul display lampeggia il messaggio "P01". Utilizzare il pulsante Salta avanti o Salta indietro per selezionare la stazione preimpostata desiderata (P01-P10). Premere nuovamente il pulsante Imposta memoria per configurare la preimpostazione. Ripetere il processo per configurare altre preimpostazioni.
- L'unità può memorizzare fino a 10 stazioni nelle preimpostazioni. Usare il pulsante Mem/M+ per ciclare fra le preimpostazioni quando si usa la funzione radio.
- Impostare il volume sul livello desiderato con i pulsanti Volume + e Volume -.

Configurazione Bluetooth
- Verificare che il Bluetooth sul cellulare sia alimentato. Consultare il manuale del cellulare per ulteriori dettagli. Posizionare la radio e il cellulare in modo che la relativa distanza non superi 0,9 m.
- Accendere l'unità premendo il pulsante di accensione/spegnimento. Premere il pulsante Sorgente per passare alla modalità Bluetooth. La modalità Bluetooth è indicata da "BT" sul display. L'indicatore di accoppiamento lampeggia rapidamente. 5. Utilizzando i comandi nativi sul dispositivo Bluetooth, selezionare "RD-1535" nelle impostazioni Bluetooth per l'accoppiamento. Se il dispositivo richiede una password, immettere la password predefinita " 0 0 0 0 ". Consultare il manuale dell'utente per il dispositivo specifico per ricevere istruzioni sull'accoppiamento e il collegamento dei dispositivi Bluetooth.
- Selezionare e confermare l'accoppiamento del telefono, la connessione sarà completata in pochi secondi e la radio produrrà un tono di conferma. Una volta accoppiata e connessa con successo, l'indicatore di accoppiamento lampeggerà lentamente. Dopo l'accoppiamento iniziale, l'unità rimarrà accoppiata se l'accoppiamento non viene annullato manualmente dall'utente o cancellato a causa del ripristino del dispositivo. A questo punto è possibile avviare la riproduzione della musica Bluetooth.

Riproduzione dell'audio in modalità wireless.
- Seguire le istruzioni per l'accoppiamento del dispositivo Bluetooth. Utilizzare i comandi nativi sul dispositivo Bluetooth collegato per selezionare un brano. Per riprodurre o mettere in pausa il brano selezionato, usare i comandi nativi sul dispositivo Bluetooth collegato o premere il pulsante Riproduci/Pausa. L'audio riprodotto tramite il dispositivo Bluetooth collegato sarà diffuso tramite gli altoparlanti.
- Alcuni cellulari possono essere connessi e disconnessi quando si effettua e si termina una chiamata. Questo non indica un problema dell'unità. Occasionalmente, quando si usa il dispositivo si può notare un comportamento inatteso del Bluetooth quali disconnessioni o diffusione intermittente della musica. Riavviare l'accessorio Bluetooth disattivando e riattivando la connettività.

Cambiare la connessione bluetooth verso un nuovo cellulare
- Tenere premuto il pulsante Accoppiamento per 3 secondi. L'indicatore di accoppiamento lampeggia rapidamente e la radio produce un tono di conferma. Selezionare e confermare l'accoppiamento sul nuovo cellulare.

Ingresso di linea
- Collegare il cavo audio da 3,5 mm all'ingresso di linea sull'unità e un'uscita audio sul riproduttore di MP3 o su un'altra sorgente audio. Premere il pulsante sorgente per passare alla modalità ingresso di linea. Usare i comandi nativi sul riproduttore MP3 collegato o su un'altra sorgente audio per riprodurre e controllare l'audio diffuso tramite la radio rétro.

Ricarica USB
- Il prodotto funziona come caricabatterie per il cellulare e per un dispositivo USB. Il connettore o il cavo di ricarica USB non è fornito. (La lunghezza del cavo non supera 3 m).

Altre funzioni
- Mentre si ascolta la radio, premere il pulsante SNOOZE/SLEEP/DIMMER per entrare in modalità Sleep. È possibile regolare il timer sleep corrispondente da 90 a 15 minuti premendo ripetutamente il pulsante SNOOZE/SLEEP/DIMMER. Quando è selezionato il timer sleep, l'unità si disattiva automaticamente all'ora impostata.
- Il pulsante dimmer consente di impostare la luminosità del display su alta o media.

PULIZIA E MANUTENZIONE
- Pulire l'apparecchio con un panno umido. Non usare mai detergenti duri e abrasivi, pagliette o lana d'acciaio, che danneggia l'apparecchio.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o in altro liquido. Non è possibile pulire l'apparecchio in lavastoviglie.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
Con il presente documento, Smartwares Europe dichiara che l'apparecchio radio tipo è conforme alla Direttiva 2014/53/UE
Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.smartwares.eu/doc

AMBIENTE
Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione sottolineano tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Assistenza
Tutte le informazioni e le parti di ricambio sono disponibili sul sito www.smartwares.eu

SV Instruktionshandbok

SÄKERHET
- Om dessa säkerhetsanvisningar ignoreras kan inget ansvar utkrävas av tillverkaren för eventuella skador som uppkommer.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Flytta aldrig apparaten genom att dra den i sladden och se till att sladden inte kan trassla in sig.
- Apparaten måste placeras på en stabil, jämn yta.
- Använd aldrig apparaten obevakad när den är ansluten till vägguttaget.
- Denna apparat får endast användas för hushållsändamål och endast för det syfte den är konstruerad för.
- Apparaten ska inte användas av barn som är yngre än 8 år. Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstår de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten. Håll apparaten och nätkabeln utom räckhåll för barn som är yngre än 8 år. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn såvida de inte är äldre än 8 år och övervakas.
- För att undvika elektriska stötar ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.
- ⚠ UTROPSTECKEN - inom en liksidig triangel, används för att indikera att en specifik komponent skall ersättas endast av den komponent som anges i dokumentationen av säkerhetsskäl.

- BLIXT MED PILSPETSSYMBOL - inom en liksidig triangel är avsedd att varna användaren för närvaron av oisolerad farlig spänning i nom produkthöljet som kan vara tillräckligt stark för att utgöra en risk för elektriska stötar på människor.
- Nätkontakten används som frånkopplingsenhet och skall vara tillgänglig. För att helt koppla bort apparaten från elnätet ska väggkontakten i apparaten kopplas bort helt från vägguttaget. Väggkontakt bör inte blockeras eller bör vara lättåtkomlig under avsedd användning.

BESKRIVNING AV DELAR
1. STRÖM PÅ - AV / ALARM AV-KNAPP
2. KÄLLA-KNAPP
3. MINNE / KLOCK.JUST. KNAPP
4. ALARM 1 PÅ-AV INSTÄLLNING-KNAPP
5. SNOOZE / SOV / DIMMER-KNAPP
6. ALARM 2 PÅ-AV INSTÄLLNING-KNAPP
7. HOPPA BAKÅT-KNAPP
8. MINNE UPP / SPELA / PAUS-KNAPP / PAR-KNAPP
9. HOPPA FRAMÅT-KNAPP
10. VOLYMRATT
11. HÖGTALARE
12. STÄLL IN-RATT
13. BATTERIFACK
14. DISPLAY
15. LINE IN-UTTAG
16. DC-INGÅNG
17. USB-LADDNINGSUTTAG
18. FM-ANTENN

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING
- Sätt i strömkabeln (växelström) i ett vanligt uttag (växelström). Enheten är utrustad med en batteribackup som kräver 2 x AAA-batterier (medföljer inte). Sätt i batterierna i batterifacket, kontrollera att plus- och minuspolerna (+ och -) sitter mot rätt kontakter i batterifacket. Om strömmen försvinner kommer klockan automatiskt att byta till batteridrift, klockan och timerminnet fortsätter att fungera, ljusfunktionen fungerar ej med batteribackupen. När strömmen kommer tillbaka byter klockan tillbaka till nätdrift.

ANVÄNDNING
Ställa in tiden
- Tryck och håll inne Klockjusteringsknappen i standby-läge för att gå till tidsinställningsläget. Välj först mellan 12- eller 24-timmarsklocka. Bläddra mellan alternativen via Ställ In-ratten. Bekräfta ditt val med Klockjusterings-knappen.
- Vrid STÄLL IN RATTEN för att justera klocka och tryck på klockjusteringsknappen för att bekräfta. Det är också möjligt att justera tiden snabbare genom att trycka och hålla inne Hoppa Tillbaka och Hoppa Framåt-knapparna.

Använd alarmfunktionen
- Tryck på Alarm-knappen (1/2) vid standbyläge för att visa alarmtiden. Tryck och håll inne en av dessa knappar för att gå till alarminställningsläge. Vrid STÄLL IN RATTEN för att justera alarm och tryck på Alarmjusteringsknappen (1/2) för att bekräfta. Det är också möjligt att justera tiden snabbare genom att trycka och hålla inne Hoppa Tillbaka och Hoppa Framåt-knapparna. Efter att du bekräftat alarmtiden, använd Ställ In-ratten för att välja mellan alarmsignal eller radioalarm. Tryck på Alarmknappen (1/2) för att bekräfta.

- Larmsignal eller radioalarm kommer att ringa i 60 minuter om ingen knapp trycks in, sedan stoppas det automatiskt och väntar på samma alarm nästa dag.
- Tryck på och håll in alarmknappen (1/2) knappen för att aktivera eller inaktivera larmet i standbyläge. När larmet aktiverats visas en punkt på displayen.
- När alarmet ringer, tryck på Snooze-knappen för att skjuta upp alarmet och aktivera snooze-funktionen. Alarmsignal eller Radio-alarm kommer att stoppa och alarmet ringer igen om 9 minuter. Tryck på Snooze-knappen igen, så skjuta alarmet upp igen, 9 minuter senare kommer alarmet att ringa igen och så vidare tills nästa alarm ringer.
- Om du vill stänga av snooze-funktionen och stoppa alarmet helt och hållet, tryck på AV/PÅ radio-knappen. Om du inte trycker på någon knapp, kommer alarmet att ringa i 60 minuter och sedan stängas av automatiskt.

Radioläge
- Kontrollera att FM-antennen är fullständigt utrullad och utsträckt för att få bästa möjliga FM-mottagning. Tryck på radions on/off-knapp för att starta och stänga av enheten. Tryck på KÄLLA-knappen (2) för att välja radioläge, Vrid Ställ In-ratten för att ställa in önskad radiokanal. Om du trycker på HOPPA FRAMÅT-knappen eller HOPPA BAKÅT-knappen i en sekund, släpp den sedan, enheten kommer automatiskt att söka efter nästa kanal.
- För att spara en radiostation på en av de 10 platser, Tryck och håll inne Minne Ställ in-knappen, "P01" kommer att blinka på displayen. Använd knappen Hoppa Framåt eller Hoppa Bakåt-knappen för att välja den önskade förinställda radiostationen (P01-P10). Tryck på knappen Minne Ställ In-knappen igen för att ställa in förinställningen. Repetera processen för att spara fler kanaler.
- Enheten kan spara 10 kanaler. Använd Minne/m+-knappen för att bläddra genom sparade stationer när du använder radiofunktionen.
- Ställ in volymen till önskad nivå med Volym + och Volym -.

Bluetooth-inställning
- Se till att Bluetooth på din mobil är påslagen. Du kanske behöver se telefonens manual för detaljer. Placera radio och telefonen med maximalt en meters avstånd.
- Slå på enheten genom att trycka på ström-knappen. Tryck ner källa-knappen för att sätta på Bluetooth-läget. Bluetooth-läget anges av "BT" på displayen. Parindikatorn blinkar snabbt. 5. Använd kontrollerna på din Bluetooth-enhet, välj "RD-1535" i dina Bluetooth-inställningar för att para. Om din enhet kräver ett lösenord, mata in standardlösenordet " 0 0 0 0 ". Se din enhets användarmanual för specifik instruktioner för parning och anslutning av Bluetooth-enheter.
- Väl och bekräfta parningen på din telefon, anslutning kommer att slutföras efter ett par sekunder och radion kommer att avge ett bekräftelseljud, När parning är slutförd, kommer parindikatorn att blinka långsamt. Efter den första parningen, kommer enheten att vara parad tills den paras av manuellt av användaren eller tas bort på grund av en återställning av enheten. Du kan nu börja spela spela musik över Bluetooth.

Spela upp ljud trådlöst
- Följ instruktionerna för Bluetooth-parning. Använd kontrollerna på din ansluta Bluetooth-enheten för att välja att spår. För att spela upp eller pausa, använd kontrollerna på den anslutna Bluetooth-enheten eller tryck på Spela upp/Paus-knappen. Ljud som spelas upp via den anslutna Bluetooth-enheten kommer nu att höras via högtalarna.
- Vissa mobiltelefoner kan ansluta och koppla ifrån medan telefon ringer samtal. Detta är ingen indikation på problem med din enhet. Ibland medan du använder enheten kan problem med Bluetooth-anslutningen uppstå som som ifrånkoppling, ljud. Starta om din Bluetoothehet genom att stänga av och sätta på anslutningen.

Ändra bluetooth-anslutningen till en ny mobiltelefon.
- Tryck och håll inne Parnings-knappen 3 sekunder. Parindikatorn blinkar snabbt och radion kommer att av ge ett ljud. Välj och bekräfta parningen på din nya mobiltelefon.

Line in
- Anslut en 3.5 mm ljudkabel till Line In på enheten och en ljudutgång på en MP3-spelare eller annan ljudkälla. Tryck ner källa-knappen för att sätta på Line In-läget. Använd kontrollerna på din anslutna MP3-spelare eller annan ljudkälla för att spela och kontrollera ljudet som spelar upp via retroradion.

USB-laddning
- Produkten fungerar som en laddare för din mobiltelefon och USB-enhet. Kontakten eller USB-kabeln ingår ej. (Kabellängden överskrider ej 3 m)

Andra funktioner
- När du lyssnar på radion kan du trycka på knappen SNOOZE/SOV/DIMMER för att ändra till läget för automatisk avstängning. Du kan ändra avstängningstimern från 90 minuter till 15 minuter genom att trycka flera gånger på SNOOZE/SOV/DIMMER. När avstängningstimern är vald kommer enheten automatiskt att stängas av när tiden är slut.
- Dimmerknappen kommer låta dig att ställa in ljusstyrkan på skärmen till hög eller medium.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL
- Rengör apparaten med en fuktig trasa. Använd aldrig starka eller frätande rengöringsmedel, skursvamp eller stålull då det kan skada enheten.
- Sänk aldrig den elektriska anordningen i vatten eller annan vätska. Enheten är inte diskmaskinsäker.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
Härmed förklarar Smartwares Europe att radioutrustningen av typ överensstämmer med direktiv 2014/53/EU
Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress: www.smartwares.eu/doc

OMGIVNING

Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den är slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

Support
Du hittar all tillgänglig information och reservdelar på www.smartwares.eu

CS Návod k použití

BEZPEČNOST
- Při ignorování bezpečnostních pokynů není výrobce odpovědný za případná poškození.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo možným rizikům.
- Nikdy spotřebič nepřenášejte tažením za přívodní šňůru a ujistěte se, že se kabel nemůže zaseknout.
- Spotřebič musí být umístěn na stabilním a rovném povrchu.
- Nikdy nenechávejte zapnutý spotřebič bez dozoru.
- Tento spotřebič lze použít pouze v domácnosti za účelem, pro který byl vyroben.
- Tento spotřebič nesmí používat děti mladších 8 let. Tento spotřebič mohou osoby starší 8 let a lidé se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí používat, pouze pokud jsou pod dohledem nebo dostali instrukce týkající se bezpečného použití přístroje a rozumí možným rizikům. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Udržujte spotřebič a kabel mimo dosahu dětí mladších 8 let. Čištění a údržbu nemohou vykonávat děti, které jsou mladší 8 let a bez dozoru.
- Abyste se ochránili před elektrickým výbojem, neponořujte napájecí kabel, zástrčku či spotřebič do vody či jiné tekutiny.

- VYKŘIČNÍK - v rovnostranném trojúhelníku má za cíl upozornit, že z bezpečnostních důvodů má být konkrétní komponenta vyměněna za specifikovanou komponentu v této dokumentaci.

- BLIKAJÍCÍ BLESK SE SYMBOLEM ŠIPKY - v rovnostranném trojúhelníku má za cíl upozornit uživatele na přítomnost neodizolovaného napětí v krytu přístroje, které může být dostatečně velké na to, aby způsobilo osobám zranění.
- Zástrčka je používána k odpojení přístroje, přesto však zůstane odpojený přístroj připraven k provozu. Aby se přístroj zcela odpojil od přívodu elektrické energie, je zapotřebí ho zcela vypojit ze zásuvky. Elektrická zástrčka by neměla být blokována a měl by k ní být snadný přístup.

POPIS SOUČÁSTÍ
1. TLAČÍTKO ZAP – VYP NAPÁJENÍ / BUDÍK VYP
2. TLAČÍTKO ZDROJ
3. PAMĚŤ / NAST.HOD. TLAČÍTKO
4. TLAČÍTKO BUDÍK 1 ZAP-VYP NAST.
5. TLAČÍTKO ODLOŽIT BUDÍK / SPÁNEK / STMÍVAČ
6. TLAČÍTKO BUDÍK 2 ZAP-VYP NAST.
7. TLAČÍTKO PŘESKOČIT VZAD
8. TLAČÍTKO PAMĚŤ NAHORU / PŘEHRÁVAT / PAUZA / TLAČÍTKO PÁROVAT
9. TLAČÍTKO PŘESKOČIT VPŘED
10. KNOFLÍK HLASITOSTI
11. REPRODUKTOR
12. KNOFLÍK NASTAVENÍ
13. PROSTOR NA BATERIE
14. DISPLEJ
15. KONEKTOR LINE IN
16. VSTUP SS NAPÁJENÍ
17. NABÍJECÍ ZÁSUVKA USB
18. ANTÉNA FM

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM
- Napájecí kabel SP zasuňte do běžné domácí zástrčky SP. Jednotka je vybavena záložní sadou baterií, přičemž vyžadují se 2 baterie typu AAA (nejsou součástí balení). Baterie vložte do prostoru na baterie a zkontrolujte, zda jsou kladný a záporný terminál (+ a -) baterie připojeny k odpovídajícím terminálům na destičce v prostoru na baterie. Pokud dojde k výpadku napájení SP, hodiny se automaticky přepnou na napájení z baterií a paměť hodin a časovače dál běží, v režimu záložních baterií nebude funkce světla fungovat. Po obnovení přívodu SP, se hodiny znovu přepnou zpět na SP.

POUŽITÍ
Nastavení času
- Stiskem a přidržením tlačítka Clock Adjust v pohotovostním režimu vstoupíte do režimu nastavení času. Nejprve vyberte mezi systémem 12H a 24H. Možnostmi procházejte pomocí knoflíku Set. Volbu potvrďte tlačítkem Clock Adjust (Nastavení hodin).
- Otáčením knoflíkem SET nastavte hodiny a nastavení potvrďte stiskem tlačítka Clock Adjust. Je také možné nastavit čas rychleji stisknutím a přidržením tlačítek Skip Back a Skip Forward.

Používání funkce budíku
- Stiskněte tlačítko Alarm (1/2) během pohotovostního režimu a zobrazte tak čas buzení. Pro vstup do režimu nastavení budíku nyní stiskněte a podržte jedno z těchto tlačítek. Otáčením knoflíkem SET nastavte buzení a nastavení potvrďte stiskem tlačítka Alarm (1/2). Je také možné nastavit čas rychleji stisknutím a přidržením tlačítek Skip Back a Skip Forward. Po potvrzení času budíku použijte knoflík Set k výběru mezi pípáním budíku a buzení rádiem. Na potvrzení stiskněte tlačítko Alarm (1/2).

- Buzení pípáním nebo rádiem bude znít po 60 minut, pokud nedojde ke stisknutí žádné klávesy, pak se automaticky zastaví a vyčká na stejnou dobu buzení příští den.
- Pro zapnutí nebo vypnutí buzení stiskněte a podržte tlačítko buzení (1/2), když se přijímač nachází v pohotovostním režimu. Po zapnutí buzení se na displeji zobrazí tečka.
- Když se rozezní buzení, stiskněte tlačítko Snooze na odložení buzení a pro aktivaci funkce snooze. Pípání nebo buzení rádiem se přeruší a znovu se rozezní o 9 minut později. Znovu stiskněte tlačítko Snooze a buzení bude opět odloženo. O dalších 9 minut později se budík opět rozezní atd. až se rozezní další buzení.
- Pokud chcete deaktivovat funkci odložení buzení a zcela zastavit budík, stiskněte tlačítko ON/OFF přístroje. Pokud nestisknete žádné tlačítko, budík bude znít po dobu 60 minut a pak se automaticky vypne.

Režim rádia
- Zkontrolujte, zda je anténa FM zcela vysunuta a roztažena, aby zajistila co nejlepší příjem FM. Pro zapnutí a vypnutí přístroje stiskněte tlačítko ON/OFF. Stiskem tlačítka SOURCE (2) vyberete režim hraní rádia. Otáčením knoflíkem Set naladíte na rádiu požadovanou stanici. Pokud stisknete a přidržíte tlačítko SKIP FORWARD nebo SKIP BACK na jednu sekundu a pak jej pustíte, přijímač automaticky vyhledá další vysílající stanici.
- Chcete-li uložit rozhlasovou stanici do jedné z 10 předvoleb, stiskněte a přidržte tlačítko uložení do paměti Memory Set; na displeji se rozbliká nápis „P01“. K výběru požadované rozhlasové stanice předvolby použijte tlačítko Skip Forward nebo Skip Back (P01-P10). Pro nastavení předvolby znovu stiskněte tlačítko Memory Set. K nastavení dalších předvoleb tento proces zopakujte.
- Přijímač dokáže celkem přednastavit 10 stanic. Při používání funkce radiopřijímače použijte tlačítko Mem/M+ k procházení předvolenými stanicemi.
- Hlasitost nastavte na požadovanou úroveň stisknutím tlačítek hlasitosti Volume + a Volume -.

Nastavení funkce Bluetooth
- Ujistěte se, zda máte na mobilním telefonu zapnutou funkci Bluetooth. Podrobnosti můžete zjistit v uživatelské příručce k telefonu. Položte radiopřijímač a telefon vedle sebe tak, aby nebyly vzdáleny více než 1 metr.
- Zapněte stanici stisknutím tlačítka napájení (Power). Stiskem tlačítka zdroje (Source) přepněte na režim Bluetooth. Režim Bluetooth je indikován zobrazením nápisu „BT“ na displeji. Rychle se rozbliká indikátor párování. 5. Pomocí místních ovládacích prvků na zařízení Bluetooth vyberte „RD-1535“ v nastaveních systému Bluetooth ke spárování. Pokud vaše zařízení vyžaduje heslo, zadejte výchozí heslo „ 0 0 0 0 “. Pokyny k párování a připojování zařízení Bluetooth naleznete v uživatelské příručce příslušného zařízení.
- Vyberte a potvrďte párování na vašem telefonu. Připojení se dokončí během několika sekund a rádio vydá potvrzující tón. Při úspěšném spárování a připojení bude indikátor párování blikat pomalu. Po počátečním spárování zůstane jednotka spárovaná, dokud nedojde k ručním zrušení spárování uživatelem nebo jeho vymazání z důvodu vynulování zařízení. Nyní můžete spustit streamování hudby přes připojení Bluetooth.

Přehrávání zvuku bezdrátově
- Postupujte podle pokynů ke spárování zařízení Bluetooth. K výběru stopy použijte místní ovládací prvky na připojeném zařízení Bluetooth. K přehrávání nebo pozastavení vybrané stopy použijte místní ovládací prvky na připojeném zařízení Bluetooth nebo stiskněte tlačítko Play/Pause. Zvuk přehrávaný prostřednictvím připojeného zařízení Bluetooth bude nyní slyšet v reproduktorech.
- Některé mobilní telefony se mohou připojit a odpojit, když uskutečňujete a ukončujete hovory. Toto není indikace problému s vaší jednotkou. Příležitostně během používání zařízení si můžete všimnout neočekávaného chování Bluetooth jako odpojení, přerušovaný zvuk hudby. Restartujte příslušenství Bluetooth jeho vypnutím a zapnutím a následným připojením.

Změna připojení Bluetooth na nový mobilní telefon
- Stiskněte a přidržte tlačítko Pair na 3 sekundy. Indikátor párování se rychle rozbliká a radiopřijímač vytvoří potvrzující tón. Vyberte a potvrďte párování no novém mobilním telefonu.

Konektor Line In
- Připojte 3,5mm zvukový kabel připojte ke vstupu Line In na přístroji a zvukovému výstupu na přehrávači MP3 nebo jiném zdroji zvuku. Stiskem tlačítka zdroje (Source) přepněte na režim Line In. Pomocí místních ovládacích prvků na připojeném přehrávači MP3 nebo jiném zdroji zvuku přehrávejte a ovládejte zvuk přehrávaný přes retro rádio.

Nabíjení USB
- Tento výrobek funguje jako nabíječka pro mobilní telefon a zařízení USB. Konektor ani nabíjecí kabel pro USB není součástí dodávky. (Délka kabelu nepřesahuje 3 m).

Ostatní funkce
- Když posloucháte rádio, stiskem tlačítka SNOOZE/SLEEP/DIMMER vstoupíte do režimu spánku. Opakovaným mačkáním tlačítka SNOOZE/SLEEP/DIMMER můžete nastavit časovač spánku od 90 do 15 minut. Po vybití časovače spánku se po uplynutí příslušné doby radiopřijímač automaticky vypne.
- Tlačítko stmívače umožňuje nastavit jas displeje na vysoké nebo střední podsvícení.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA
- Spotřebič vyčistěte vlhkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte silné ani abrazivní čisticí prostředky, škrabku ani drátěnku, které poškozují spotřebič.
- Zařízení nikdy neponořujte do vody ani jiné kapaliny. Zařízení není vhodné pro mytí v myčce.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
Společnost Smartwares Europe tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu splňuje směrnici 2014/53/EU
Celý text prohlášení o shodě EU je k dispozici na internetové adrese: www.smartwares.eu/doc.

PROSTŘEDÍ

Tento spotřebič by neměl být po ukončení životnosti vyhazován do domovního odpadu, ale musí být dovezen na centrální sběrné místo k recyklaci elektroniky a domácích elektrických spotřebičů. Symbol na spotřebiči, návod k obsluze a obal vás na tento důležitý problém upozorňuje. Materiály použité v tomto spotřebiči jsou recyklovatelné. Recyklací použitých domácích spotřebičů významně přispějete k ochraně životního prostředí. Na informace vztahující se ke sběrnému místu se zeptejte na místním obecním úřadě.

Podpora
Všechny dostupné informace a náhradní díly naleznete na adrese service.smartwares.eu.

SK Používateľská príručka

BEZPEČNOSŤ
- V prípade ignorovania týchto bezpečnostných pokynov sa výrobca vzdáva akejkoľvek zodpovednosti za vzniknutú škodu.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa zamedzilo nebezpečenstvu.
- Spotrebič nikdy nepremiestňujte za kábel a dbajte na to, aby sa kábel nestočil.
- Spotrebič je treba umiestniť na stabilnú, rovnú plochu.
- Nikdy nenechávajte spotrebič zapnutý bez dozoru.
- Tento spotrebič sa smie používať iba na špecifikované účely v domácom prostredí.
- Tento spotrebič nesmejú používať deti mladších ako 8 rokov. Tento spotrebič smejú deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú znížené fyzické, senzorické alebo duševné schopnosti, alebo osoby bez patričných skúseností a/alebo znalostí používať, iba pokiaľ na nich dozerá osoba zodpovedná za ich bezpečnosť alebo ak ich táto osoba vopred poučí o bezpečnej obsluhe spotrebiča a príslušných rizikách. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič a napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, ktoré sú mladšie ako 8 rokov a bez dozoru.
- Napájací kábel, zástrčku ani spotrebič neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapaliny, aby sa predišlo úrazu elektrickým prúdom.

- VÝKRIČNÍK - v rovnostrannom trojuholníku sa používa na označenie toho, že špecifický komponent bude vymenený len za komponent špecifikovaný v tomto dokumente z bezpečnostných dôvodov.

- SVIETIACIE BLIKANIE SO SYMBOLOM HROT ŠÍPU - vo vnútri rovnostranného trojuholníka, je určené na výstrahu užívateľa pri prítomnosti neizolovaného nebezpečného napätia v rámci produktových doplnkov, ktoré môžu byť nedostatočného stupňa a dôležitosti na založenie rizika elektrického šoku.
- Prípojka hlavného prívodu el. energie sa používa na odpojenie zariadenia, odpojené zariadenie zostáva pripravené na prevádzku. Aby ste úplne odpojili vstup el. energie, prípojka hlavného prívodu el. energie prístroja sa musí úplne odpojiť z hlavného prívodu el. energie. Prípojka hlavného prívodu el. energie by mala byť zablokovaná alebo by mala byť ľahko prístupná počas určeného používania.

POPIS KOMPONENTOV
1. ZAP. - VYP. / TLAČIDLO BUDÍK VYP.
2. TLAČIDLO ZDROJ
3. PAMÄŤ / NAST.HODÍN TLAČIDLO
4. TLAČIDLO NASTAVENIA BUDÍKA 1 ZAP.-VYP.
5. TLAČIDLO KRÁTKY SPÁNOK / SPIACI REŽIM / STLMENIE JASU
6. TLAČIDLO NASTAVENIA BUDÍKA 2 ZAP.-VYP.
7. TLAČIDLO SPÄŤ
8. PAMÄŤ + / HRAŤ / PAUZA / TLAČIDLO SPÁROVANIA
9. TLAČIDLO DOPREDU
10. GOMBÍK HLASITOSTI
11. REPRODUKTOR
12. GOMBÍK NASTAVENIA
13. PRIESTOR NA BATÉRIE
14. DISPLEJ
15. KONEKTOR
16. ZÁSUVKA STRIEDAVÉHO PRÚDU
17. NABÍJACÍ USB PORT
18. FM ANTÉNA

PRED PRVÝM POUŽITÍM
- Napájací kábel SP zapojte do bežnej elektrickej zástrčky SP. Tento spotrebič je vybavený záložným systémom batérií, vyžaduje 2 kusy batérií typu AAA (nie sú súčasťou balenia). Batérie vložte do priestoru na batérie, a dávajte pritom pozor, aby kladný a záporný (+ a -) pól batérie zapadli do príslušných terminálov na doske priestoru na batérie. Pokiaľ vypadne elektrický prúd, hodiny sa automaticky prepnú na napájanie z batérie a hodiny aj časovač ďalej bežia; v režime napájania z batérií nebude funkcia svetla fungovať. Po obnovení dodávky elektrickej energie sa hodiny prepnú späť na napájanie SP.

POUŽÍVANIE
Nastavenie času
- Pre zadanie režimu nastavenia času stlačte a držte stlačené tlačidlo Nastavenie hodín v pohotovostnom režime. Najskôr si vyberte medzi systémom 12 alebo 24 hod. Pomocou gombíka nastavenia prechádzajte pomedzi jednotlivé možnosti. Váš výber potvrďte tlačidlom Nastavenie hodín.
- Pre nastavenie hodín otočte TLAČIDLO NASTAVENIA a pre potvrdenie stlačte tlačidlo nastavenia hodín. Je tiež možné nastaviť čas rýchlejšie pomocou stlačenia a držania tlačidiel Späť a Dopredu.

Použitie funkcie budíka
- Pre zobrazenie času budíka, stlačte tlačidlo Budíka (1/2) v pohotovostnom režime. Na zadanie režimu nastavenia budíka teraz stlačte a držte stlačené jedno z týchto tlačidiel. Pre nastavenie budíka otočte TLAČIDLO NASTAVENIA a pre potvrdenie stlačte tlačidlo budíka (1/2). Je tiež možné nastaviť čas rýchlejšie pomocou stlačenia a držania tlačidiel Späť a Dopredu. Po potvrdení času budíka použite Gombík nastavenia a vyberte medzi pípajúcim budíkom alebo rádiovým budíkom. Na potvrdenie stlačte tlačidlo Budík (1/2).

- Ak nebude stlačené žiadne tlačidlo, pípanie alebo rádio budenia budú zvoniť 60 minút, potom sa automaticky vypnú a budú čakať na rovnaký čas budenia nasledujúci deň.
- Na zapnutie či vypnutie budenia v pohotovostnom režime stlačte a držte stlačené tlačidlo budíka (1/2). Keď je budík aktivovaný, na displeji sa objaví bodka.
- Keď budík zvoní, stlačte tlačidlo Krátky spánok na vypnutie budíka a na aktiváciu funkcie krátkeho spánku. Pípanie alebo rádio budenia sa vypnú a budík bude znovu zvoniť o 9 minút neskôr. Znovu stlačte tlačidlo Krátky spánok, budík sa znovu vypne, po ďalších 9 minútach bude budík zvoniť znovu a bude to takto pokračovať, až do ďalšieho zvonenia budíka.
- Ak chcete deaktivovať funkciu krátkeho spánku a celkom vypnúť budík, stlačte tlačidlo Rádio ZAP./VYP. Ak nestlačíte žiadne tlačidlo, budík bude zvoniť po dobu 60 minút a vypne sa automaticky.

Režim rádia
- Skontrolujte, či je anténa FM úplne rozvinutá a natiahnutí, aby bol zabezpečený čo najlepší príjem FM. Zariadenie zapnite alebo vypnite stlačením tlačidla Rádio ZAP./VYP. Pre výber režimu hrania rádia stlačte tlačidlo ZDROJ (2), pre naladenie rádia na požadovanú stanicu otočte Gombík nastavenia. Ak stlačíte a budete držať stlačené tlačidlá DOPREDU alebo SPÄŤ po dobu jednej sekundy, po pustení zariadenie automaticky naladí ďalšiu vysielaciu stanicu.
- Pre uloženie rozhlasovej stanice na jednom z 10 predvolených miest, stlačte a držte stlačené tlačidlo Nast.pamäť; na displeji začne blikať "P01". Pre výber požadovanej predvoľby rozhlasovej stanice (P01-P10) použite tlačidlo Dopredu alebo Späť. Na nastavenie predvoľby znovu stlačte tlačidlo Nast. pamäte. Pre nastavenie viacerých predvolieb zopakujte postup.
- Spolu je možné nastaviť 10 predvolieb. Keď používate funkciu rádia a chcete prechádzať predvoľby, stlačte tlačidlo Pamäť/M+.
- Hlasitosť nastavíte na požadovanú hodnotu pomocou tlačidiel Hlasitosť + a Hlasitosť -.

Nastavenie Bluetooth
- Uistite sa, že na svojom mobilnom telefóne máte aktívnu funkciu Bluetooth. V prípade ďalších detailov si pozrite návod na obsluhu telefónu. Rádio a telefón umiestnite tak, aby neboli od seba ďalej ako 3 stopy.
- Zariadenie zapnite stlačením tlačidla zapnutia. Stlačte tlačidlo Zdroj na prepnutie do režimu Bluetooth. Režim Bluetooth je na displeji zobrazený ako "BT". Indikátor spárovania bude rýchlo blikať. 5. Pomocou základných ovládacích prvkov na vašom Bluetooth zariadení vyberte vo vašich nastaveniach Bluetooth spárovať s "RD-1535". Pokiaľ vaše zariadenie vyžaduje heslo, zadajte predvolené heslo " 0 0 0 0 ". Čo sa týka pokynov na spárovanie a pripojenie Bluetooth zariadení si pozrite návod na použitie vášho zariadenia.
- Na vašom telefóne potvrďte spárovanie, pripojenie sa dokončí v priebehu niekoľkých sekúnd a rádio vydá potvrdzujúci tón. Pri úspešnom spárovaní a pripojení indikátor spárovania bude pomaly blikať. Po prvotnom spárovaní zostane zariadenie spárované, ak nebolo spárovanie ručne vymazané používateľom alebo vymazané z dôvodu reštartovania zariadenia a teraz si môžete spustiť funkciu prenosu hudby cez Bluetooth.

Bezdrôtové prehrávanie zvuku
- Riaďte sa pokynmi na spárovanie vášho Bluetooth zariadenia. Pomocou hlavných ovládacích prvkov na vašom Bluetooth zariadení vyberte skladbu. Pre prehratie alebo pozastavenie zvolenej skladby použite hlavné ovládacie prvky na pripojenom Bluetooth zariadení alebo stlačte tlačidlo Hrať/Pauza. Hudbu prehrávanú cez pripojené Bluetooth zariadenie bude teraz možné počuť v reproduktoroch.
- Niektoré mobilné telefóny budete musieť pripojiť a odpojiť v prípade zahájenia a ukončenia hovoru. Tento jav neznamená, že na vašom zariadení je problém. Občas počas používania vášho zariadenia môžete spozorovať neočakávané situácie zo strany Bluetooth ako napríklad odpojenie alebo prerušenie zvuku. V takomto prípade reštartujte vaše zariadenie Bluetooth tak, že ho vypnete a znovu ho pripojte.

Zmena pripojenia bluetooth na nový mobilný telefón
- Stlačte a držte stlačené tlačidlo Spárovať po dobu 3 sekúnd. Indikátor spárovania bude rýchlo blikať a rádio vydá potvrdzujúci tón. Vyberte a potvrďte spárovanie na vašom novom mobilnom telefóne.

Zapojenie
- Zapojte 3,5 mm audio kábel do vstupu zapojenia na zariadení a audio výstup na MP3 prehrávači alebo na iných zvukových zdrojoch. Stlačte tlačidlo Zdroj na prepnutie do režimu Zapojenie. Pre prehrávanie a skontrolovanie prehrávaného zvuku prostredníctvom rádia, použite hlavné ovládacie prvky na pripojenom MP3 prehrávači alebo inom zvukovom zdroji.

USB nabíjanie
- Výrobok funguje ako nabíjačka pre váš mobilný telefón a USB zariadenie. Kábel pre napájanie alebo dobíjanie USB nie je súčasťou balenia. (Kábel nie je dlhší ako 3 m).

Ostatné funkcie
- Keď počúvate rádio, stlačte tlačidlo KRÁTKY SPÁNOK/SPÁNOK/STLMENIE JASU a prejdite tak do spánkového režimu. Časovač spánkového režimu môžete nastaviť od 90 do 15 minút opakovaným stlačením tlačidla KRÁTKY SPÁNOK/SPÁNOK/STLMENIE JASU. V prípade výberu časovača spánku sa zariadenie automaticky vypne po uplynutí nastaveného času.
- Tlačidlo stlmenia jasu vám umožňuje nastaviť jasnosť displeja na vysokú alebo strednú.

ČISTENIE A ÚDRŽBA
- Spotrebič očistite vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiace prostriedky, špongiu ani drôtenku, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu spotrebiča.
- Spotrebič nikdy neponárajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny. Zariadenie nie je vhodné do umývačky riadu.

VYHLÁSENIE O ZHODE
Smartwares Europe týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ
Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.smartwares.eu/doc

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

Tento spotrebič nesmie byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklačnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotrebiče. Tento symbol na spotrebiči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitú skutočnosť. Materiály použité v tomto spotrebiči je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotrebičov výraznou mierou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zberných miestach vám poskytnú miestne úrady.

Podpora
Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na www.smartwares.eu